



Festschrift



Kleingartenverein



Lindenkamp e.V. Grone

Festplatz am Bürgerpark | Martin-Luther-Straße
www.gronerkirmes.de



Göttinger Tageblatt **ssb gö**
Sportschau
28.08. - 09.09.2017

Der clevere Einkauf!

www.kauf-park.de

70 Jahre SSB

KAUF PARK
MO-SA
10.00 UHR
BIS 20.00 UHR

Sport verbindet:
INTERSPORT im **PROFIMARKT**

14 Tage
alle Sportarten live
... jetzt kostenlos testen!

GO SPORTS DAY
Pferdekoppel

Tauchturm

Beach-Court
Schwimmbecken

Bühnenprogramm

Kletterwand

Tennis-Court

große Tombola **Turniere**

Kindersport-Tage



Kleingartenverein



Lindenkamp e.V. Grone

Festschrift und Programm
für die

Groner Kirmes 2017



01. bis 04. September 2017

Festplatz am Bürgerpark
Martin-Luther-Straße

Die Festschrift ist eine unabhängige Informationsschrift für alle interessierten Bürgerinnen und Bürger zur Groner Kirmes. Die Festschrift erscheint nur zur jährlichen Groner Kirmes. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben die Meinung des Autors, nicht unbedingt die Ansicht des Herausgebers wieder. Für die zur Verfügung gestellten Manuskripte/Artikel und Fotos/Bilder wird keine Haftung übernommen.

Impressum

Herausgeber: GRONER KIRMES ARGE 2017
Redaktion: Festausschuß Groner Kirmes Arge 2017
Satz und Layout: Uwe Soller
Druck: Flyeralarm
Bankkonten: Volksbank Göttingen eG
IBAN: DE05 2609 0050 3403 3742 00 · BIC: GENODEF1GOE
Sparkasse Göttingen
IBAN: DE51 2605 0001 0056 0603 12 · BIC: NOLADE21GOE



MÜNCHNER
Originale

Anton Lässer
Paulaner Bierfahrer von 1958 bis 1995



Damals wie heute: Münchner Hell.



Festprogramm



Freitag, 01. September 2017

- 18:30 Uhr** Abholen der Könige
- 19:30 Uhr** **Lampion- und Fackelumzug**
mit dem Spielmannszug Dransfeld e.V.
- 20:00 Uhr** **Eröffnung der Kirmes mit Fassbieranstich**
Proklamation der Schützenkönige
- 21:00 Uhr** **Groner Hütten-Party für alle!**
mit **DJ Funbird**



Samstag, 02. September 2017

- 14:00 Uhr** **Kindernachmittag**
- 19:30 Uhr** **Einlass Groner Kirmes Oktoberfest**
- 20:00 Uhr** **Groner Kirmes Oktoberfest**
mit der Band **„Die Filsbacher“**
Vorverkauf: 13,70 € incl. 1,20 € VVK-Gebühren und 0,50 € Ticketgebühren
Abendkasse: begrenztes Kartenkontingent



Sonntag, 03. September 2017

- 10:00 Uhr** **Ökumenischer Gottesdienst** im Festzelt
- 14:00 Uhr** **Großer Festumzug**
- 15:30 Uhr** **Konzert der Musikzüge im Festzelt**
Platzkonzert des Schalmeeinzuges aus Osterhagen



Montag, 04. September 2017

- 10:00 Uhr** **Traditionelles Kirmesfrühstück**
- Eintritt 3,50 € | Frühstück 6,50 € -
Bekanntgabe der schönsten Festwagen und Fußtruppen
aus dem Großen Festumzug
Tanz und Unterhaltung mit dem **„Lederhosenexpress“**





IHR KFZ-MEISTERBETRIEB IN GÖTTINGEN / GRONE

Reparaturschnelldienst für alle Fahrzeugtypen

- Kupplung
- Bremsen
- Auspuff
- Stoßdämpfer
- Reifen



Täglich TÜV im Haus

- Hauptuntersuchung
- Eintragungen
- Abgasuntersuchung



HU+AU

Unsere Leistungen

- Sofortölwechsel
- Achsvermessung
- Unfallinstandsetzung
- Lackierarbeiten
- Inspektion
- Motorreparaturen
- Schweißarbeiten
- Motordiagnose
- KFZ - Elektrik
- Klimatechnik
- Abgassysteme
- und vieles mehr



BOSCH
Ersatzteile

37081 Göttingen / Grone
Schlagemühlenweg 13
Inhaber: Michael John / Norbert Uhe UST-ID: DE115320833

Tel.: 0551/95980
Fax: 0551/97522
Email: juu-automobile@arcor.de

Herzlich Willkommen zu unserer Groner Kirmes 2017

Liebe Gronerinnen und Groner,
liebe Schausteller, sehr verehrte Gäste,

Mit einem Paukenschlag ist die Kirmes in Grone im letzten Jahr wiederbelebt worden.

Eine hochmotivierte Gruppe von Vereinen hat mit Hilfe vieler Unterstützer ein neues Konzept entwickelt und eine tolle Kirmes organisiert.

Vollbesetztes Zelt, gute Musik und tolle Stimmung. Wer nicht dabei war, hat etwas verpasst.

Auch in diesem Jahr wird es wieder ein tolles Kirmesprogramm einschließlich Groner Oktoberfest, Fahrgeschäften, Faßbieranstich, Festumzug und Hüttengaudi geben. Das bewährte Team der Kirmes Arge 2017 bestehend aus den Vereinen

- MTV Grone von 1897 e.V.
- Feuerwehrverein Grone e.V.
- Kleingartenverein Lindenkamp e.V.

arbeiten mit Hochdruck seit Monaten an dem Programm.

Der MTV Grone mit seiner 120-jährigen Tradition, der Kleingartenverein, der in diesem Jahr sein 75-jähriges Bestehen feiern kann und der noch relativ junge Feuerwehrverein garantieren dabei eine reizvolle Mischung aus Kirmes-Tradition und modernem Event für Jung und Alt, das es so nur einmal im Jahr in Grone gibt.

Neben den Grüßen und Glückwünschen zum Jubiläum bedanke ich mich sehr herzlich für die engagierte ehrenamtliche Tätigkeit, die in den Vereinen geleistet wird und zum Zusammenhalt der Gemeinschaft in Grone beiträgt.

Allen Akteuren, Sponsoren und ehrenamtlichen Helfern rund um die Kirmes danke ich ebenso herzlich für ihre Gemeinschaftsleistung, uns vier fröhliche Kirmestage zu bereiten.

Feiern Sie mit uns gemeinsam „use Kermesse“.

Wir sehen uns auf der Groner Kirmes!

Viele Grüße

Ihre

Birgit Sterr

Ortsbürgermeisterin



Wir wünschen Ihnen viel Spaß
auf der Groner Kirmes und beim
FEIERN!



Seit mehr als 50 Jahren versorgt die Städtische Wohnungsbau den Göttinger Wohnungsmarkt mit bezahlbaren Wohnungen. Unser Angebot umfasst mit 4.600 Wohnungen sanierte Altbauten, aber auch modern ausgestattete Neubauten, in jeder Preiskategorie für alle, die gerne feiern und auch für die nicht.

**Wenn Sie ein neues Zuhause suchen –
sollten wir uns kennenlernen.**



Reinhäuser Landstr. 66 · 37083 Göttingen
Tel.: (05 51) 49 67-0 · www.swb-goettingen.de



Grusswort

Ja, sie lebt, die schöne Tradition. Und in Grone zeigt sich das durch das besondere Engagement der Vereine und ihrer Mitglieder und durch die starke Beteiligung der Menschen, die hier wohnen und arbeiten. Die Rede ist natürlich von der Groner Familien- und Volkskirmes, deren Veranstaltung 2017 meine ganz persönlichen Grüße, aber ebenso die offiziellen Grüße im Namen unserer Stadt gelten.

Die Gronerinnen und Groner sind erneut herzlich eingeladen, „ihre Kirmes“ im Bürgerpark zu feiern und der Geselligkeit im Kreis der Familie oder gemeinsam im Kreis von Freundinnen und Freunden, von Bekannten und Nachbarn oder mit Kolleginnen und Kollegen freien Lauf zu lassen. Das tun natürlich wie in den Vorjahren auch viele Menschen aus anderen Teilen unserer Stadt. Sie sind – bei uns – in Grone herzlich willkommen.

Ich freue mich auf schöne, gemeinsame Stunden im Festpark. Die wären nicht möglich ohne den unermüdlichen und vorbildlichen Einsatz der Groner Vereine und die verdienstvolle Arbeit ihrer Mitglieder. In diesem Jahr stehen der MTV Grone von 1897 e.V., der Feuerwehrverein Grone e.V. und der Kleingartenverein Lindenkamp e.V. im Rahmen der Groner Kirmes Arge 2017 in der Verantwortung.

Die große Freude der Gronerinnen und Groner über die festlichen Tage im September ist ein schöner Lohn für die vielen Anstrengungen bei der Organisation dieser großen Veranstaltung, der ich einen in jeder Hinsicht harmonischen und erfolgreichen Verlauf wünsche. Viel Spaß Ihnen allen bei der Groner Familien- und Volkskirmes 2017, die erneut beweisen wird, dass die Tradition lebt.

STADT GÖTTINGEN

A handwritten signature in black ink, which reads "Rolf-Georg Köhler". The signature is written in a cursive, flowing style.

(Rolf-Georg Köhler)
Oberbürgermeister



Lebensqualität ist,
**einen besonderen
Moment zu teilen.**

Als Göttinger Energieversorger setzen wir uns für die Lebensqualität in unserer Region ein. Weil wir gemeinsam mehr bewegen können, engagieren wir uns sowohl im Klimaschutz als auch für sportliche, kulturelle und gemeinnützige Veranstaltungen und Organisationen.

**Lebensqualität für die Region –
mit Ihren Stadtwerken!**

stadtwerke

göttingen AG

Kern: Natürlich Zukunft!



Landkreis Göttingen



Grußwort

Sehr geehrte Groner Bürgerinnen und Bürger,
liebe Kirmesfreunde,

Frohsinn und Geselligkeit wird in Grone an den Kirmestagen groß geschrieben. Der Festplatz lädt ein zu ein paar schönen Stunden mit der Familie, mit Freunden und Bekannten. Der Kirmesumzug in Grone ist weithin bekannt und ein fröhliches Abbild der Vereine und Institutionen dieses lebendigen Stadtteils.

Die Groner Kirmes hat eine große Tradition und deshalb geht mein Dank auch in diesem Jahr an den MTV Grone, den Feuerwehrverein Grone und den Kleingartenverein Lindenkamp, die sich zusammengeschlossen haben, um diese Tradition am Leben zu erhalten und wieder eine großartige Kirmes zu organisieren.

Die Kirmes verbindet die Menschen in Grone. Für das große Fest und den farbenfrohen, originellen Kirmesumzug wünsche ich allen Beteiligten und den Organisatoren viel Freude und gute Stimmung.

Göttingen, im September 2017

A handwritten signature in blue ink that reads "Bernhard Reuter".

Bernhard Reuter
Landrat



Evang.-luth.
JONA-KIRCHENGEMEINDE

Komm mit Jona



Grußwort der
Ev.-luth. Jona-
Kirchengemeinde
Göttingen-Grone



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
liebe Verantwortliche der Groner Kirmes Arge 2017 !

In der evangelischen Kirche feiern wir dieses ganze Jahr noch bis zum 31. Oktober – oft eng zusammen mit der katholischen Kirche - das 500. Reformationsjubiläum. *„Selbst wenn ich wüsste, dass die Welt morgen in Stücke zerfällt, würde ich immer noch meinen Apfelbaum einpflanzen“* - so soll der Reformator Martin Luther gesagt haben.

Wenn die Welt in Stücke fällt... manchmal geschieht das ja im persönlichen Erleben oder wenn wir immer wieder mit Katastrophen- und Terrormeldungen konfrontiert werden.

Wie nötig und wichtig, dass wir uns eine Zuversicht, einen Glauben bewahren, der uns auch auf Zukunft hin pflanzen und aufbauen lässt.

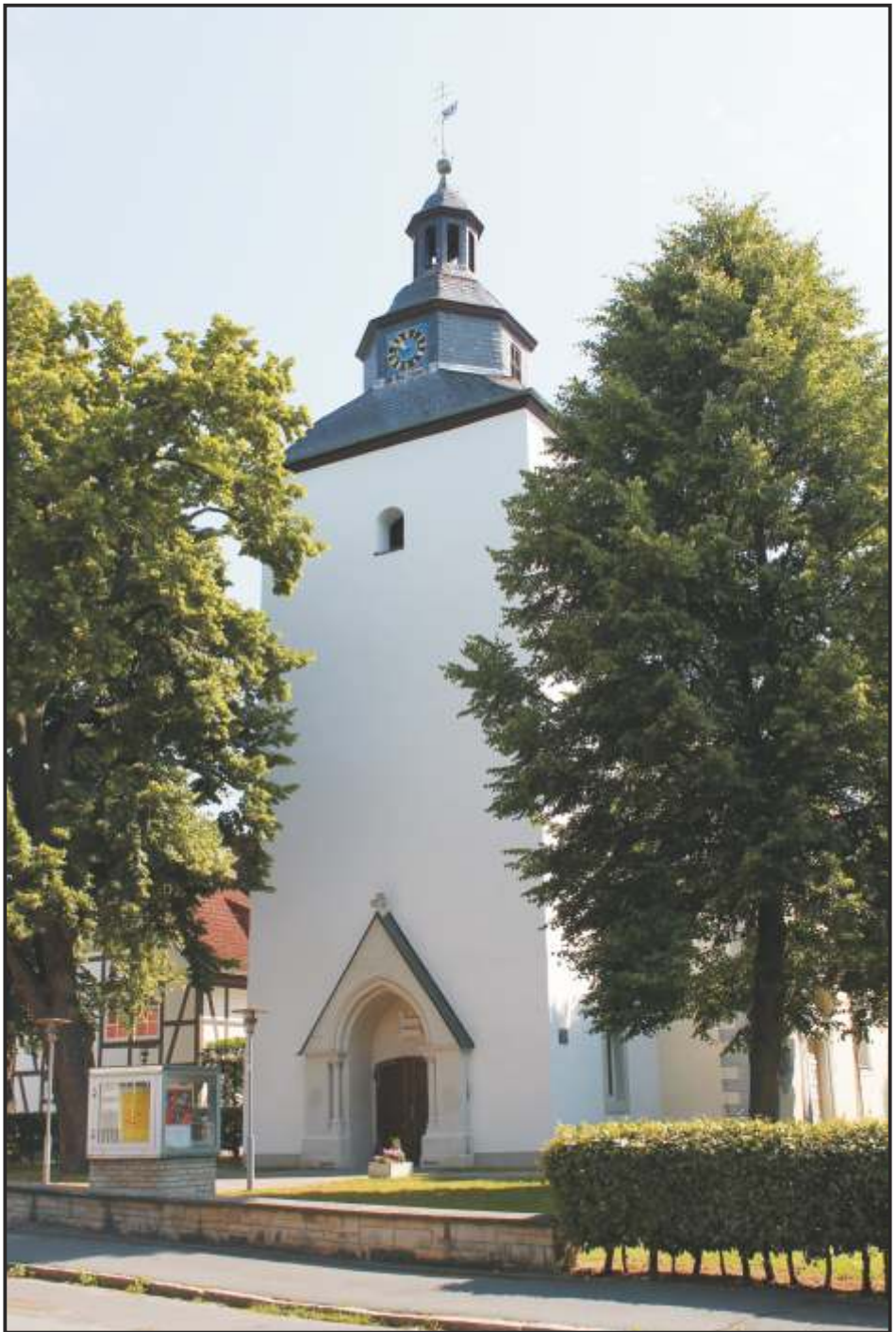
Die Groner Kirmes ist für mich solch ein „Apfelbäumchen“. Sie wird gepflanzt für ein gutes Miteinander in der Gegenwart und trägt doch auch Früchte für die Zukunft:

Sie fördert Kontakte zwischen ganz verschiedenen Menschen und Gruppen hier vor Ort, stärkt das gemeinschaftliche Erleben lässt zusammenrücken.

Dank allen Frauen und Männern, die sich um dieses „Apfelbäumchen“ Kirmes kümmern und hier pflanzen und pflegen.

Wir, die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der Jona-Gemeinde wünschen, dass viele Menschen friedlich und mit Freude diese Kirmes mitfeiern.

Ihr *Pascal Miesler*, Pastor





Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Petri-Grone

Grußwort zur Groner Kirmes



Liebe Gronerinnen und Groner!

Der „ArGe“ sei Dank...

...dass es auch in diesem Jahr wieder die größte Göttingen Stadtteilkirmes gibt! „Was einer schaffen könnte, kann dreien nicht zu viel sein“ - heißt eine Lebensweisheit, und das setzt in Arbeitsgemeinschaft mit dem Feuerwehrverein Grone, dem MTV Grone und dem Kleingartenverein Lindenkamp in die Tat um. Respekt und Anerkennung für den Mut und das ehrenamtliche Engagement! Da ist manche Stunde der Kirmes geschenkt worden statt der Familie oder dem Beruf... Danke, dass es wieder losgeht!

Wenn der Bürgerpark sich füllt, das Zelt und die Fahrgeschäfte stehen, liegen Monate voller Organisation, Besprechungen und Planungen hinter allen Verantwortlichen. Das Gelingen der Groner Kirmes hängt dann von anderen ab: den Besuchern und Gästen, die gute Stimmung, Lust an der Geselligkeit, am Gespräch und Spaß in der Gondel mitbringen.

Auch die Kirchengemeinden sind wieder mit dem Zeltgottesdienst am Sonntagmorgen dabei und laden ein, den ursprünglichen Sinn von „Kirmes“ als Kirchweihfest nachzuspüren.

Dank an die Verantwortlichen und viel Spaß allen Besuchern!

Henning Kraus, Pastor



Grußwort der Katholischen Gemeinde St. Heinrich und Kunigunde in Grone



Liebe Mitglieder der Groner Kirmes, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Auch 2017 ist es endlich wieder soweit: Buntes Kirmestreiben lädt wieder Groß und Klein zu frohen und geselligen Stunden rund um den Groner Bürgerpark ein. Wieder hat eine 3er Gruppe die Vorbereitung übernommen.

Das ist wirklich toll und verdient höchste Anerkennung und Dankbarkeit...

„Feiern hält jung“ und „Geselligkeit bringt Frohsinn in den Alltag“ und lässt das Leben bunt und lebenswert erscheinen. Und das ist gut so.

Und dabei darf die Kirche nicht fehlen. Der ökum. Gottesdienst am Sonntag ist das äußere Zeichen dafür.

Auch als Gemeinde Vorort wird in Heinrich und Kunigunde vielfältig gefeiert. Es ist also selbstverständlich, als Bürgerinnen und Bürger und Mitchristen dabei zu sein, alle Jahre wieder.

Ich denke, gerade in Grone, ist ein großer Zusammenhalt aller gesellschaftlicher Gruppen. Der Neujahrsempfang Ende Februar zeigt dies immer sehr eindrucksvoll. Jeder einzelne ist willkommen. Auch deshalb ist Kirche gerne dabei.

Ich wünsche uns allen eine gesegnete und freudige Kirmes.

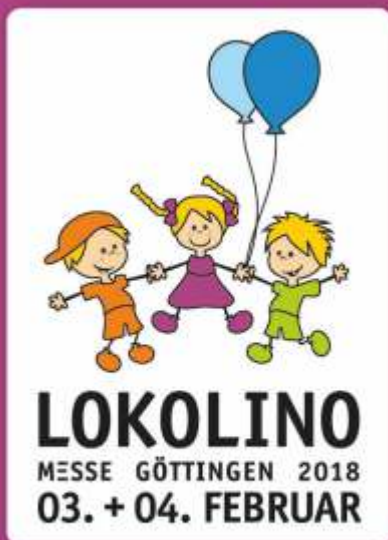
Ihr Wigbert Schwarze
Pfarrer und Dechant

DIE
ERLEBNIS-
MESSE FÜR
FAMILIE,
BABY UND
KIND

weitere
Informationen
unter:

 www.facebook.com/lokhalle

▷ [www.lokolino.de]



LOKHALLE



EISBAHN MIT
SCHLITTSCHUHVERLEIH

25.11. – 11.02.2018

weitere Informationen unter: ▷ [www.lokhalle.de]

Grußwort



Jede Minute, die man lacht, verlängert das Leben um eine Stunde.
(aus China)

Bald ist es wieder soweit: unsere Kirmes steht vor der Tür. Nachdem wir im letzten Jahr wieder 4 fröhliche, abwechslungsreiche Tage feiern durften, haben sich auch in diesem Jahr wieder 3 Vereine gefunden, für uns alle eine unbeschwerte Zeit vorzubereiten. Ihnen sei herzlich gedankt.

Auch wenn es immer schwieriger wird, Menschen, vor allem Jugendliche zu bewegen, in Vereinen gemeinsame Freizeitgestaltung auszuüben, so können unsere diesjährigen Vereine bereits auf eine lange Tradition und Engagement für ihre Mitglieder zurückblicken. Ich gratuliere dem MTV Grone von 1897 e.V. zum 120. Bestehen und dem Kleingartenverein Am Lindenkamp e.V. zum 75. Bestehen ihres Vereins. Der Feuerwehrverein Grone als dritter ausrichtender Verein blickt auf 34 erfolgreiche Jahre zurück. Ich wünsche ihnen, aber auch allen anderen Groner Vereinen, immer gute Ideen und Freude bei ihrer Vereinsarbeit.

Weil es nicht nur Trubel auf dem Festplatz gibt, sondern auch ein weit gestreutes Programm, soll auch in diesem Jahr unser Motto sein: „Mit Freunden und Bekannten zum guten Gelingen beitragen“.

Hannelore Müller
Ortsheimatpflegerin

Festausschuß

Herzlich Willkommen



v.l.: Sascha Egger, Marco Witte, Dieter Krause, Wolfgang Thielbörger und Silke Dudda

Grußwort der Arbeitsgemeinschaft „Groner Kirmes 2017“

Zur diesjährigen „Groner Kirmes“ begrüßen wir die Bürgerinnen und Bürger unseres Ortsteils, die Mitglieder der Vereine und Institutionen sowie alle Gäste aus nah und fern.

Auch in diesem Jahr haben sich wieder drei Groner Vereine bereit erklärt, die traditionelle Kirmes auszurichten. In der Groner Kirmes-Arbeitsgemeinschaft wirken mit:

MTV Grone von 1897 e.V.
Kleingartenverein Lindenkamp e.V.
Feuerwehrverein Grone e.V.

Die Kirmes-Arge 2017 hat für Sie ein umfangreiches und buntes Programm zusammengestellt. Damit ist gewährleistet, dass die vier tollen Groner Kirmestage, im Bürgerpark, wieder eine Veranstaltung mit geselligen, fröhlichen und unterhaltsamen Tagen der Begegnung und der Gemeinschaft werden.

Am Freitagabend wird die Groner Kirmes 2017 mit dem Fassbieranstich und der Proklamation der neuen Könige eröffnet. Den „Großen Oktoberfestabend“ am Samstag gestaltet exklusiv das „Göttinger Tageblatt“. Und am Sonntag werden wieder viele Zuschauer den „bunten Festumzug“ mit den Musikzügen bewundern können. Darüber hinaus werden an allen Tagen auf dem Kirmesplatz verschiedene Fahrgeschäfte für Sie da sein. Ein weiterer Höhepunkt ist das Kirmesfrühstück am Montag.

Die traditionsreiche „Groner Kirmes“ ist ein Spiegel des regen Vereinslebens in unserem Grone. Oft werden wir um die gute Zusammenarbeit der Vereine in unserem Ortsteil beneidet. Dieses „Fest der Bürger“ zeigt einmal mehr das Engagement der vielen Bürgerinnen und Bürger, die ehrenamtlich dazu beitragen, dass es sich lohnt in Grone zu leben.

Bedanken möchten wir uns bei allen Spendern, Sponsoren und ehrenamtlichen Helfern, die es möglich machen, dass die „Groner Kirmes“ auch in diesem Jahr wieder ein voller Erfolg wird. Gleichzeitig sagen wir den Groner Vereinsvorständen und Institutionen vielen Dank, dass sie uns mit der Ausrichtung der Kirmes 2017 beauftragt haben.

Wir hoffen auf Ihren Besuch und sagen allen:

„Herzlich Willkommen, bei der Groner Kirmes!“



MTV Grone von 1897 e.V.



Feuerwehrverein Grone e.V.

Kleingartenverein



Lindenkamp e.V. Grone

KGV Lindenkamp e.V.

Geschäftserfolg
beginnt mit einer guten Homepage.
Sprechen Sie mit uns.

mpsnDESIGN



Preisschießen Groner Kirmes 2017



Schießtage

Freitag, 11.08.2017 · 18:00 Uhr - 21:00 Uhr

Samstag, 12.08.2017 · 14:00 Uhr - 18:00 Uhr

Sonntag, 13.08.2017 · 11:00 Uhr - 18:00 Uhr

**Das Preisschießen findet auf dem Schießstand des
Schützenverein KKS Grone 1954 e.V.**

Schützenhaus Im Börl statt.

**An den Schießtagen ist für das leibliche Wohl gesorgt (Kaffee,
Kuchen, Gegrilltes & Getränke).**

Expect the best. **REFRA**TECHNIK



Vier Tage lang geht's rund!
Feiern Sie mit.

Refratechnik Cement GmbH
Rudolf-Winkel-Strasse 1
37079 Göttingen
www.refra.com



Schießwettbewerbe

für Groner Bürgerinnen und Bürger, Groner Vereinsangehörige, Institutionen
und Firmen im Schützenhaus des Schützenvereins KKS Grone 1954 e.V., Im Börl

Pokalschießen für Groner Vereine KK 50 m (ab 16 Jahre) Pokal des Ortrates Pokal der Volksbank	Mannschaft: 4 Schützen, 5 Schuss stehend Auflage, 3 Schuss Probe, jeder Schütze ist nur einmal startberechtigt. Einen Pokal erhält in jedem Fall der beste Nicht-Schützenverein/ schießsporttreibende Verein. Jeder Verein kann mehrere Mannschaften stellen.	Startgeld 6 €
Familienpokal Luftgewehr 10 m	(ab 14 Jahre) 3 Schützen, 3 Schuss stehend Auflage, 3 Schuss Probe.	Startgeld 3 €
Firmenpokal KK 50 m	(ab 16 Jahre) 3 Schützen, 3 Schuss stehend Auflage, 3 Schuss Probe.	Startgeld 8 €
Königsschießen Damenscheibe Volkskönigsscheibe KK 50 m	Damen und Herren (ab 18 Jahre) 3 Schuss und 1 Stechschuss, stehend Auflage, gewertet wird die erste Preisserie.	Im Startgeld für das Preisschießen enthalten
Königsschießen Jugendscheibe Luftgewehr 10 m	Mädchen und Jungen (14 - 17 Jahre) 3 Schuss und 1 Stechschuss, stehend Auflage.	Startgeld 2 €
Preisschießen KK 50 m	Damen und Herren (ab 16 Jahre) 3 Schuss pro Serie, stehend Auflage, die meisten höchsten Trefferserien werden gewertet.	Startgeld pro Serie 1,20 € Nachlösung beliebig
Optronikschießen/ Blindschießen Luftgewehr 10 m Optronikpokal des Ortrates	Jugendliche ab 16 Jahren, Damen und Herren mit Handycap. 3 Schuss Probe, 5 Schuss auf Wettkampfscheibe, stehend Auflage.	Startgeld 2 €

Die Gewehre, Munition und Scheiben werden ausschließlich vom Schützenverein KKS Grone 1954 e.V. gestellt. Die Auswertung erfolgt nach der Schießordnung in der Reihenfolge der meisten höchsten Trefferserien. Gelöste Preisserien müssen am selben Tag geschossen werden. Den Weisungen des Aufsichtspersonals ist Folge zu leisten. Die Ausgabe der Schießpreise erfolgt am 04.09.2017 beim Kirmesfrühstück gegen Vorlage der Schießkarte.



Mach was draus ...

mit dem Wunschkredit

Wünsche werden wahr:
günstig, schnell, unkompliziert.
Jetzt bei uns beraten lassen.



Meine Bank!

**Volksbank
Göttingen**

Volksbank Göttingen • Telefon (05 51) 4 04-0
info@volksbank-goettingen.de • www.volksbank-goettingen.de



Der VW Arteon -
Die neue Limousine.

Macht sehsüchtig.

**Der neue Arteon mit Distanzregelung ACC
inklusive vorausschauender Geschwindigkeitsregelung.¹**

Er ist ein Statement, das man setzt, wenn man ihn fährt: der neue Arteon, der Ihrem Premiumanspruch in vollem Maße nachkommt. Zum Beispiel mit der Distanzregelung ACC inklusive vorausschauender Geschwindigkeitsregelung,¹ die innerhalb der Systemgrenzen nicht nur vorausfahrende Autos erkennen kann, sondern auch Verkehrszeichen und die Navigationsdaten der aktuellen Route. Und das zu einem Preis, der Sie ohne Umwege zu uns bringen wird. **Wir bringen die Zukunft in Serie.**

Arteon 2,0 l TDI SCR 110 kW (150 PS) 7-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG

Kraftstoffverbrauch l/100 km: innerorts 5,3/außerorts 3,9/kombiniert 4,4/CO₂-Emission kombiniert 114,0 g/km.

Ausstattung: LED-Scheinwerfer, 4 Leichtmetallräder „Cardiff“, Multifunktionslenkrad in Leder, Umfeldbeobachtungssystem „Front Assist“, Spurhalteassistent „Lane Assist“, Radio „Compositon Media“, Geschwindigkeitsregelanlage u.v.m.

Sonderzahlung: 6.900,00 €
 Nettodarlehensbetrag
 (Anschaffungspreis): 37.422,70 €
 Sollzinssatz (gebunden) p.a.: 2,57 %
 Effektiver Jahreszins: 2,57 %

Jährliche Fahrleistung: 10.000 km
 Laufzeit: 48 Monate
 Gesamtbetrag: 21.252,00 €

48 mtl. Leasingraten à 299,00 €²

¹ Optionale Sonderausstattung. ² Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasingvertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Das Angebot gilt für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer mit Ausnahme von Sonderkunden für ausgewählte Modelle. Bonität vorausgesetzt. Es besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis.



Volkswagen

Ihr Volkswagen Partner

Volkswagen Zentrum Göttingen Autohaus Südhannover GmbH

Kasseler Landstraße 53-69, 37081 Göttingen
 Telefon 0551 903-0, volkswagen-zentrum-goettingen.de

Schützenkönige von 1921 bis 1977

Jahr	Damen	Herren	Jugend
1921			H. Heins
1928			K. Wilhelm
1935			H. Westermann
1936			H. Elges
1937			H. Ilse
1948			W. Altmann
1949			W. Altmann
1950		H. Brack	
1951		H. Westermann	W. Jacobsen
1952		G. Hennemann	A. Rychlik
1953		K. Ruwisch	W. Roselieb
1954		W. Altmann	G. Kregel
1955		W. Hennemann	
1956		W. Hennemann	W. Hildmann
1957		W. Hennemann	W. Körner
1958		D. Kleinhans	
1959		W. Ruwisch	G. Muschall
1960		W. Hesse	
1961		W. Schnettler	E. Geilfus
1962		A. Geilfus	
1963		A. Geilfus	E. Geilfus
1965		W. Hesse	
1966		J. Blawert	
1967		H. Schmidt	
1968	B. Drebing	H. Schön	
1969	W. Pieper	H. Schnell	D. Walendy
1970	F. Schaper	K. Ruwisch	D. Altmann
1971	I. Schuze-Förster	D. Adams	D. Altmann
1972	H. Grube	K. Förster	
1973	E. Raschik	A. Horn	D. Altmann
1974	I. Schulze-Försrer	D. Adams	R. Altmann
1975	E. Moy	A. Bonenberger	E. Müller
1976	U. Förster	D. Bürger	
1977	I. Jacobi	R. Henkenötter	



Schützenkönige von 1978 bis 2016

Jahr	Damen	Herren	Jugend
1978	U. Förster	R. Kindzorra	A. Aulepp
1979	H. Vogelohr	R. Henkenötter	
1980	U. Förster	M. Wittmann	R. Utermöhlen
1981	I. Recke	M. Herzog	U. Altmann
1982	I. Elges	E. Elges	R. Elges
1983	L. Jacobi	E. Ulbrich	
1984	M.-L. Borg	J. Lindemann	O. Krenzel
1985	U. Förster	F. Gemmecke	T. Riemenschneider
1986	H. Fitzner	K. Gärtke	A. Miehe
1987	M. Recke	G. Recke	
1988	M. Recke	T. Schäfer	J. Kohn
1989	H. Sapara	G. Sosinski	O. Nix
1990	H. Gärtke	W. Moritz	B. Boßle
1991	I. Recke	G. Sosinski	S. Kunze
1992	H. Gärtke	G. Sosinski	S. Kunze
1993	H. Reitemeyer	J. Schaar	D. Reitemeyer
1994	R. Krenzel	R. Henkenötter	Ch. Frees
1995	H. Altmann	G. Sosinski	M. Hampe
1996	ST. Quentin	H.-H. Eilert	M. Hompa
1997	S. Heimberg	R. Arand	St. Quentin
1998	B. Sosinski	M. Hauke	N. Kunze
1999	G. Kuhnt-Fricke	R. Henkenötter	J. Ropeter
2000	J. Abel	A. Arnemann	N. Kunze
2001	I. Juraschek	H. Schuster	M. Meyer
2002	E. Hauke	H. Großkopp	M. Ludolph
2003	Z. Marofke	H. Schuster	J. Schütte
2004	M. Heitkamp	D. Heitkamp	J. Schütte
2005	B. Schuster	W. Moritz	N. Schlinske
2006	S. Peiffer	W. Moritz	A. Marx
2007	A. Zeugner	H. Schuster	A. Marx
2008	A. Zeugner	W. Thielbörger	M. Dormann
2009	S. Bergmann	St. Bergmann	K. Benz
2010	I. Juraschek	A. Arnemann	J. Henkenöter
2011	P. Laffin	K. Giesler	J. Henkenöter
2012	B. Sterr	R. Schumann	J. Henkenöter
2013	J. Friedrichs	A. Stuke	B. Giesler
2014	I. Brinkmann	R. Schumann	M. Brinkmann
2016	G. Filbrich	K. Giesler	M. Brinkmann

 **ECOVIS**[®]
KANNE & PARTNER



Dr. Volker Mallison
*Wirtschaftsprüfer,
Steuerberater*

Peter Jackmann
*Rechtsanwalt,
Fachanwalt für Steuerrecht*

Joachim Hoffmann
*Dipl.-Oec.,
Steuerberater*

KANNE & PARTNER GMBH · Steuerberatungsgesellschaft
Wagenstieg 8 · 37077 Göttingen
Telefon: +49 (0)551 / 307 49-0 · Fax: +49 (0)551 / 307 49-19
goettingen-kanne@ecovis.com

WWW.ECOVIS.COM

LAMPION und FACKELUMZUG



Freitag, 01. September 2017
Treffen um 19:30 Uhr am Festplatz



Spielmannszug Dransfeld e. V.



Start Festplatz | Bürgerpark



Entsorgungsfachbetrieb

HESSE

TRANSPORTE

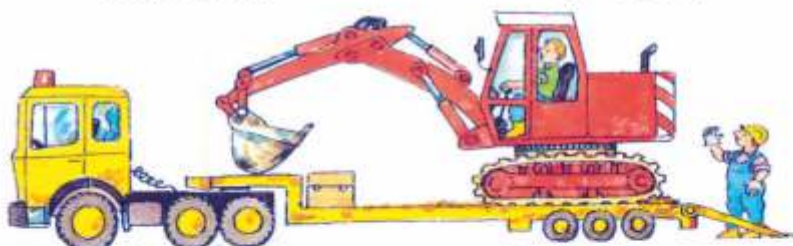
...für eine saubere Umwelt



78 90 80

Abbruch

Erdbau



Ihr Partner für:

- Abbruch und Erdbau
- Container-Dienst
- Kanal- und Rohrreinigung
- Kanalfernsehuntersuchung
- Schlammsaugarbeiten
- Sonderabfall-Entsorgung

Ich lese es mit
Interesse,



Container
gibt es bei HESSE.

Läuft das
Wasser
nicht mehr
ab, HESSE
bringt
das Rohr
auf Trab.



Hermann Hesse
Transport GmbH

Rischenweg 3
37124 Rosdorf

Fax 05 51 / 789 08 50

www.hesse-transport.de
info@hesse-transport.de

GRENZENLOSE MÖGLICHKEITEN. JEDEN TAG.



ŠKODA



Jetzt bei uns
Probe fahren.

DER NEUE ŠKODA KODIAQ.

Gehen Sie auf Entdeckertour! Der Neue ŠKODA KODIAQ liefert eine bärenstarke Performance. Denn sowohl im Großstadtdschungel als auch abseits der gewohnten Pfade können Sie sich auf ihn und seine zahlreichen Assistenzsysteme wie Anhänger-rangierassistent, Frontradarassistent und vieles mehr verlassen. Damit Sie sich trotzdem überall zuhause fühlen, unterstützen Sie seine innovativen Konnektivitäts-lösungen. Entdecken Sie den Neuen ŠKODA KODIAQ bei seiner Premiere – und lernen Sie dabei auch den Neuen ŠKODA OCTAVIA kennen! ŠKODA. Simply Clever.

Kraftstoffverbrauch für alle verfügbaren Motoren in l/100 km, innerorts: 9,1–5,8; außerorts: 6,4–4,6; kombiniert: 7,4–5,0; CO₂-Emission, kombiniert: 170–131 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse C–A.

Abbildung zeigt Sonderausstattung.

Automarkt Göttingen GmbH

Industriestraße 4, 37079 Göttingen

Tel.: 0551 38381-0, Fax: 0551 38381-49

info@skoda-goettingen.de, www.skoda-goettingen.de

Preisträger 2016



Fußgruppen (es wurden 2 dritte Plätze vergeben)

1. Platz Kita Petri Haus
2. Platz Astrid-Lindgren-Schule
3. Platz Erich Kästner-Schule
3. Platz TAMILISCHER KULTURVEREIN



Sonderpreis: Feuerwehr Grone

Wagen (es wurden 2 erste Plätze vergeben)

1. Platz FC Grone
1. Platz Kyffhäuser 1994
3. Platz Diakoniestation



GROSSER FESTUMZUG

mit Festwagen und Fußgruppen der Groner Vereine und Institutionen am Sonntag, 03. September 2017 ab 14:00 Uhr

Wegstrecke

Start

Martin-Luther-Str.

Festplatz | Bürgerpark

Greittor

Kirchstr.

Zollstock

Garbenstraße

Krugstraße

Schlagemühlenweg

Zehntscheuerstraße

Wie in jedem Jahr prämiert der Ortsrat Grone die besten, schönsten und kreativsten Kirmeswagen und Fußgruppen. Die Jury, bestehend aus Ortsratsmitgliedern, gibt seine Entscheidung beim Kirmesfrühstück bekannt und zeichnet die Gewinner mit Geldpräsenten aus.

Dem **KLIMA** zuliebe

HELDENHAFT

fahren Bus



WISSEN SCHAFFT'S

Willst Du mehr wissen?

www.goevb-klimaschutz.de

gövb

Göfingerverkehrsbetriebe GmbH

Jetzt Prämie sichern!



In guten Händen. LVM

Weitersagen lohnt sich: Prämien für Ihre Empfehlung!

LVM-Versicherungsagentur
Eckhard Gronemann e.K.
Zollstock 49
37081 Göttingen
Telefon (0551) 9 43 90
info@gronemann.lvm.de

LVM
VERSICHERUNG



Dezibel-Goe Veranstaltungstechnik und mobile Disco

Dezibel - Göttingen

Thorsten Warnke

Mahneberg 10
37130 Gleichen

05508 - 974307

info@dezibel-goe.eu

Ob Verleih, die komplette technische, und musikalische Durchführung Ihrer Veranstaltung,

privat oder geschäftlich, wir sind gerne für Sie da!

Egal, welchen Grund Sie zum Feiern haben.... für jeden Anlass ist die technische und musikalische Untermalung vorhanden.

Oldies aus den 60er, 70er, 80er und 90er Jahren gehören zu dem Inventar, wie die aktuellsten Hits aus den Charts!

Nehmen Sie Kontakt zu uns auf, wir sind für jede Feier zu haben! Und das zu fairen Preisen!

Alles über uns erfahren Sie unter:

www.dezibel-goe.eu

Hütten-Party

Oldies | Schlager | Hits aus den Charts | Wunschmusik



HEIKO WEIBERG
DJ FUNBIRD



Freitag

01.09.2017

Im Festzelt

Beginn: 21:00 Uhr
Einlass: 20:30 Uhr

Eintritt: 3,50 €

Helden bitte melden ...



... FÜR
UNWETTER-
KATASTROPHEN!

Ehrenamtlich bei den Johannitern.
Wir freuen uns, wenn auch du mitmachen willst!

Ruf uns an, wir informieren dich gerne.
Tel. 0800 0019214 (gebührenfrei)
sanitaetsdienst.goettingen@johanniter.de
www.helden-bitte-melden.de



**DIE
JOHANNITER**

Aus Liebe zum Leben

Elektro **PRÖGER** GmbH

weil der Service stimmt

- Elektroanlagen
- Blitzschutzanlagen
- Hausgeräte und Service
- EDV/Netzwerke



37079 Göttingen · Robert-Bosch-Breite 15 · Telefon (0551) 82 07 20
e-mail: info@elektro-proeager.com
Internet: www.elektro-proeager.com

VORPRUNG

ist, sich persönlich zu kennen



VGH Vertretung Meier & Warneke OHG

Königsberger Str. 2

37083 Göttingen

Tel. 0551 3077420 Fax 0551 3077423

Bramwaldstr. 25

37081 Göttingen

Tel. 0551 507360 Fax 0551 5073631

www.vgh.de/meier.warneke

mw.ohg@vgh.de

fair versichert

VGH 

 Finanzgruppe

Herzlich
willkommen



moderne
Genossenschaft



gute
Nachbarschaft



freundliche
Unterstützung

zuverlässiger
Service



faire
Mieten



022.1806

MACH WAS DRAUS!

Du suchst nach dem Salz in der Suppe, nach mehr Würze für dein Leben?
Kannst du haben!

Wir bieten Ausbildungsplätze als

Koch/Köchin

Hotelkaufmann/-frau

Hotelfachmann/-frau

Restaurantfachmann/-frau

Veranstaltungskaufmann/-frau

Sport- und Fitnesskaufmann/-frau

Wir haben einiges zu bieten: Herausforderungen, übertarifliche Leistungen
und echte Karrierechancen bei uns – oder irgendwo anders in der Welt.

NEUGIERIG GEWORDEN?

Schnupper doch einfach mal für einen Blick hinter die Kulissen bei uns rein –
gern auch mit dem besten Freund – oder der besten Freundin!

KONTAKT

Susann Simchen
0551 9001-486
susann.simchen@freizeit-in.de

Göttinger Tageblatt

PRÄSENTIERT

LIVE ON STAGE
Die Filsbacher

Samstag

2.9.

GRONER KIRMES

OKTOBERFEST

2. SEPTEMBER 2017 · EINLASS 19.30 UHR · EINTRITT 13,70 €*

FESTPLATZ AM BÜRGERPARK

VVK-STELLEN:

Göttinger Tageblatt, Weender Straße 44, 37073 Göttingen
Eichsfelder Tageblatt, Marktstraße 9, 37115 Duderstadt
Toto-Lotto Danuta Baranczyk, Krugstraße 24, 37081 Göttingen

*inkl. 1,20 € VVK-Gebühr + 0,50 € Ticketgebühr

festfabrik
veranstaltungsagentur



Göttinger Tageblatt



auch bei facebook:
/GronerKirmes

HELENE STERR --- IMMOBILIEN



Aus Grone - für Grone! Sie wollen Ihr Haus verkaufen? Ich bin Ihre Immobilienmaklerin für den Ortsteil & Umgebung

Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen und würden gerne erst mal ganz unverbindlich mit einer Fachfrau darüber sprechen? Sich mit einem Profi austauschen und Möglichkeiten überlegen? Ich verkaufe Wohnimmobilien in Grone und ganz Göttingen. Gerne unterstütze ich Sie bei Ihrem Vorhaben, Ihre Immobilie zu verkaufen oder auf dem Weg zu Ihrer Traumimmobilie.

*Ich freue mich auf
Ihren Anruf!*

www.STERR-IMMOBILIEN.de



0174 / 477 26 24

Fanfarenzug Lindau/Harz



Spielmannszüge



Finden Sie mit uns die Quelle von **Gesundheit, Fitness** und **Wohlbefinden**

**Betriebliches
Gesundheits-
management**



**Rehasport/
Funktions-
training**



Fitness



**Physio-/Ergo-
therapie**



**Präventions-
kurse**

Öffnungszeiten:

Fitness

Mo – Fr: 07:00 – 21:30 Uhr

Sa: 09:00 – 16:00 Uhr

So: 09:00 – 15:00 Uhr

Physio-/Ergotherapie

Mo – Fr: 07:30 – 20:00 Uhr

WIR IN GRONE



Kasseler Landstraße 25 b
D-37081 Göttingen-Grone

Internet: www.promotio.de

E-Mail: info@promotio.de

Telefon: +49 (0) 5 51 / 999 04 10

Telefax: +49 (0) 5 51 / 999 04 59

Promotio

GESUNDHEIT. FITNESS. WOHLBEFINDEN.



Fanfarenzug Harste



Spielmannszüge





onp

planungs +
projekt gmbh

architektur | bauingenieurwesen | wohnungsbau | industriebau
gewerbebau | sanierung | baugutachten | energieberatung

rohnsweg 11 ▪ 37085 göttingen ▪ www.onp-gmbh.de
tel. 0551-499910 ▪ fax 0551-4999128 ▪ info@onp-gmbh.de





RECHTSANWÄLTE

Ihr Erfolg ist unser Erfolg!



Dr. Alexander Schneehain
Rechtsanwalt
Fachanwalt für Miet- und WEG-Recht

Sascha John
Rechtsanwalt
Fachanwalt für Gewerblichen
Rechtsschutz

Maximilian Suchfort
Rechtsanwalt
Fachanwalt für Bau- und
Architektenrecht
Fachanwalt für Miet- und WEG-Recht

Düstere-Eichen-Weg 4
37073 Göttingen

Tel.: 0551 200 002-0
Fax: 0551 200 002-99

info@sjs-rechtsanwaelte.de
www.sjs-rechtsanwaelte.de

Fleischerei Proffen

...einfach proffe(n)ssionell!

Unser Motto:

**Warmverarbeitung ist unsere Besonderheit,
Regionalität, Frische und Vielfalt unsere Stärke
Wurst machen unsere Leidenschaft!**

Fleischerei:
täglich frische
Produkte für Sie!

Partyservice:
Für jede Gelegenheit
das richtige Angebot!

Mittagstisch:
täglich frische haus-
gemachte Gerichte!

traditionell • individuell • proffe(n)ssionell



Heinrich-Warnecke-Str. 10
37081 Göttingen

Telefon: 05 51 - 9 15 65
Fax: 05 51 - 9 10 77

Öffnungszeiten

Montag:	6 bis 13 Uhr
Dienstag bis Freitag:	6 bis 18 Uhr
Samstag:	6 bis 13 Uhr

eMail: info@fleischerei-proffen.de • web: www.fleischerei-proffen.de

**Traditionelles
Kirmesfrühstück
Montag, 04. September 2017
ab 10:00 Uhr
im Festzelt
Tanz und Unterhaltung
mit dem**

Lederhosenexpress



**ERNST
RODE**

Hoch-, Tief- &
Stahlbetonbau

BAU



Endlich zu Hause.

Hauptstraße 49 · 37124 Rosdorf-Dramfeld · Tel.: 05509 / 616 · www.rodebau.de



SHANG HAI

上海酒家

Zollstock 14 - 37081 Göttingen
Telefon (0551) 5099889

Öffnungszeiten:

Dienstag-Sonntag 11.30 Uhr bis 14.30 Uhr
und 17.30 Uhr bis 22.30 Uhr
(Montag Ruhetag, außer Feiertage)

Alle Speisen auch außer Haus!



MTV Grone von 1897 e.V.

Martin-Luther-Straße 22

37081 Göttingen

www.mtv-grone.de



Sport stärkt Arme, Rumpf und Beine,
kürzt die öde Zeit,
und er schützt uns durch Vereine
vor der Einsamkeit.

Joachim Ringelnatz
(1883 - 1934), eigentlich Hans Böttcher,
deutscher Lyriker, Erzähler und Maler



Liebe Gronerinnen und Groner,
liebe Kirmesgäste.

Wie in unzähligen Studien belegt wurde, ist sportliche Betätigung in einem Sportverein ein Garant für körperliche und geistige Fitness. Nebenbei trägt der Sport zu gegenseitigen Verständnis und Achtung, sowie Integration von allen Menschen bei. Dieser Verantwortung ist sich der MTV-Grone mit seinen mehr als 600 Mitgliedern bewusst. In den vergangenen Jahren haben viele freiwillige Helferinnen und Helfer, Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ehrenamtlich und uneigennützig Verantwortung übernommen, um in unserem Ortsteil Grone zu einem friedlichen und integrativen Zusammenleben beizutragen. Bei uns im MTV-Grone sind alle Menschen herzlich willkommen. In dem umfangreichen sportlichen Angebot ist sicherlich für jeden etwas dabei. Schauen Sie einfach einmal vorbei.

Auch in diesem Jahr haben der MTV-Grone, der Feuerwehrverein Grone e.V. und der Kleingartenverein Lindenkamp e.V. wieder eine tolle Kirmes für unseren Ortsteil Grone und den hier lebenden Menschen organisiert.

Wir freuen uns, Sie als Gast, auf der Kirmes im Bürgerpark begrüßen zu dürfen.

Nun wünschen wir Ihnen allen eine fröhliche, ausgelassene und friedliche Kirmes.

Mit den besten Grüßen und bis bald auf der Kirmes.

Ihr

Marco Witte

1. Vorsitzender des MTV-Grone
und Ihre

Silke Dudda

2. Vorsitzende des MTV-Grone

flippothek

...deine Spielhalle

In einem Ambiente zum Wohlfühlen bieten wir unseren Gästen in zahlreichen Centern innovatives Entertainment vom Feinsten. Dart, Touch-Screen und Internet-Terminals gehören ebenso zu unserem Angebot wie Billard und die neuesten Geldspielgeräte.

6 x in Göttingen

*Hannoversche Straße 51-53
Bahnhofsallee 1a · Düstere Straße 13
Goethe-Allee 2
Reinhäuser Landstraße 20
Maschmühlenweg 54a*

***Bovenden · Göttinger Straße 33a
Rosdorf · Götzenbreite 10a***

Spielteilnahme ab 18 Jahren.

Übermäßiges Spiel ist keine Lösung bei persönlichen Problemen!
Beratung/Info Tel. 0800 1372700 (kostenlos).

Serienmäßig eigensinnig.

Welcome to Black. Audi A3 Black Edition¹.



Schärfen Sie den Charakter Ihres Audi. Mit den schwarzen Design-Highlights der Audi Black Edition. Das Optipaket Titanschwarz, getönte Scheiben und schwarze Außenspiegel setzen klare Akzente. Audi Black Edition – für viele weitere Modelle erhältlich.



¹Kraftstoffverbrauch in l/100 km: kombiniert 6,0–1,6; CO₂-Emissionen in g/km: kombiniert 137–36

Abgebildete Sonderausstattungen sind im Angebot nicht unbedingt berücksichtigt. Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

Audi Zentrum Göttingen GmbH

Kasseler Landstraße 71+73, 37081 Göttingen, Tel.: 05 51/90 33 00, Fax: 05 51/90 33 33
verkauf@audi-zentrum-goettingen.de, www.audi-zentrum-goettingen.de

Kleingartenverein



Lindenkamp e.V. Grone



Kleingartenverein
Lindenkamp e.V. Grone

Greitweg 37
37081 Göttingen

Herzlich Willkommen im Kleingartenverein KGV Lindenkamp



Liebe Gronerinnen und Groner,
liebe Kirmesgäste aus nah und fern!

Unser Kleingartenverein ist mit einer Gesamtfläche von ca. 27000 qm einer der kleineren Vereine im Bezirksverband Göttingen. Der Verein umfasst derzeit 63 Parzellen und hat ca. 105 Mitglieder.

Das Vereinshaus mit Bewirtschaftung sowie der große Vereinsplatz sind nicht nur geographischer, sondern auch kultureller Mittelpunkt des Vereins, speziell bei den jährlich stattfindenden Vereinsveranstaltungen.

Unser Vereinsgelände lädt zu gemütlichen Spaziergängen ein. So manch einer staunt und wundert sich über die individuell gestalteten, teils mit viel Liebe „umhätschelten“ Kleingärten der Gartenfreunde des Vereins.

Ein Prinzip des Vereins ist: „Gib von Herzen und bedanke dich nicht“. Dieses Grundprinzip ist einfach. Nachbarn helfen sich gegenseitig, ein stetiges Geben und Nehmen soll das Gleichgewicht halten. Ein Dank für getane Arbeit oder empfangene Hilfe ist nicht notwendig, wenn sich alle Nachbarn gut verstehen.

Ihr Dieter Krause



L. Baumbach
Baugesellschaft mbH

Seit 1893

**BAUUNTERNEHMEN
PROJEKTENTWICKLUNG
PLANUNG
SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN
ZIMMEREI**

www.l-baumbach.de

Tel. 05504 808-0

L. Baumbach Baugesellschaft mbH
Heimkehrerstraße 12 · 37133 Friedland



★★★★★
SaunaPremium
DEUTSCHER SAUNA-BUND

Paradiesisch baden und saunieren!

Sportschwimm-, Außen- und Thermalsolebecken, Wasserspiellandschaft, Wildwasser- und Steiltrutsche, Whirl-Pools. In unserem paradiesisch angelegtem Saunapark erwarten Sie Aufguss-Arena, Ruhepavillon, Massage, Jahara und vieles mehr.

BADEPARADIES
www.badeparadies.de

EISWIESE

Windausweg 60, 37073 Göttingen,
Tel.: 50 70 90, info@goesf.de

Öffnungszeiten:
Mo. – Fr.: 10 – 22.30 Uhr
Sa., So. und an Feiertagen: 9 – 22.30 Uhr



Wir für unsere Groner Feuerwehr



Feuerwehrverein Grone e.V.

1. Vorsitzender: Wolfgang Thielbörger

Schülerstieg 27

37081 Göttingen

www.of-grone.de

Email: verein@of-grone.de

Grußwort

Zur diesjährigen „Groner Kirmes“ begrüßt der „Feuerwehrverein Grone e.V.“ alle Einwohnerinnen und Einwohner unseres Ortsteils sowie alle Besucher aus nah und fern recht herzlich.

Um auch in diesem Jahr dazu beizutragen, dass in Grone wieder eine traditionelle Kirmes gefeiert werden kann, hat der „Feuerwehrverein Grone e.V.“ sich als Mitorganisator zur Verfügung gestellt.



Der „Groner Feuerwehrverein e.V.“ wurde im Jahr 1983 gegründet und hat in erster Linie den Zweck, die Groner Ortsfeuerwehr bestmöglich zu unterstützen. Dabei sind die wesentlichen Aufgaben die Förderung des Feuer- und Katastrophenschutzes sowie der allgemeinen Hilfeleistungen. Darüber hinaus sind wir der Groner Ortsfeuerwehr bei der Ausbildung und bei der Beschaffung von Ausrüstungsmaterial behilflich. Ganz besonders setzen wir uns auch für die Förderung der hiesigen Kinder- und Jugendfeuerwehr ein.

Es wäre sehr begrüßenswert, wenn noch mehr Groner Bürgerinnen und Bürger Mitglied im „Groner Feuerwehrverein e.V.“ würden. Bei einem geringen Jahresbeitrag (z.Zt. 15,-€) unterstützen Sie damit die gute ehrenamtliche Arbeit des Feuerwehrvereins und der Groner Ortsfeuerwehr.

Ansonsten beteiligt sich der Feuerwehrverein an vielen sozialen und kulturellen Veranstaltungen in unserer örtlichen Gemeinschaft. Dabei kommen auch Geselligkeit und Spaß nicht zu kurz.

Auf der Kirmes werden wir alles dafür tun, dass an allen Tagen Frohsinn, Stimmung und gute Unterhaltung im Vordergrund steht.

Bedanken möchte ich mich aber auch bei meinen Vereinsmitgliedern für die gute Arbeit, die bei der Vorbereitung der diesjährigen Groner Kirmes geleistet worden ist.

Der „Feuerwehrverein Grone e.V.“ wünscht allen Besucherinnen und Besuchern unterhaltsame Feststunden und der „Groner Kirmes 2017“ einen guten Verlauf.

Möge „Use Kermisse“ gelingen!

Wolfgang Thielbörger

FRIEBE

*der preiswerte Fachmarkt für
Auto-Ersatzteile und-Zubehör*



Friebe Autoteile & Meisterwerkstatt
Ihr Partner rund ums Auto in Grone für Grone
Rudolf-Winkel-Straße 9
Telefon 0551 / 50419090

Im Herzen
von Grone



Danuta Baranczyk
Lotto - Toto
Krugstraße 24 | 37081 Göttingen
Telefon 0551 - 99979740

Schreib- und Tabakwaren | Zeitschriften | Geschenkartikel
Süßwaren und Getränke



Deutsche Post



Filiale

Gesamtes Basisangebot an Postleistungen
Annahme von Briefen, Päckchen und Paketen
Abholstelle

Laden- & Postöffnungszeiten

Mo-Fr 6.00-18.00 · Sa 6.00-13.30 Uhr



Nachbarschaftszentrum Grone



Mehr
Generationen
Haus



Nachbarschaftszentrum
Mehrgenerationenhaus Grone

Deisterstr. 10
37081 Göttingen

Telefon: 0551-38 48 12 0

Mail: info@nachbarschaftszentrum-grone.de

URL: www.nachbarschaftszentrum-grone.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 9.00 – 18.00 Uhr

10 Jahre Nachbarschaftszentrum Grone. Ein Grund zum Feiern, denn nicht nur das Haus begeht sein Jubiläum in diesem Jahr, sondern auch die Idee ein Stadtteilbüro in Grone Süd zu gründen, entstand bereits vor 20 Jahren. Aus dem damaligen Büro in einer lehrstehenden Wohnung in der Sollingstraße 2c wurde schnell ein Stadtteilzentrum, um dann 2006 in das von der Bundesregierung aufgelegte Aktionsprogramm „Mehrgenerationenhaus“ aufgenommen zu werden. Durch diese Förderung und die Aufnahme Grones in das Förderprogramm „Soziale Stadt“, konnte dann 2007 das Nachbarschaftszentrum Grone in der Deisterstraße 10 eröffnet werden. Heute ist das Nabaz längst zum gefragten generationenübergreifenden Treffpunkt geworden. Am 09. Juni 2017 ab 14:00 Uhr möchten wir das in unseren Räumen feiern.

Vom Gymnastikkurs für Junggebliebene zur Nähgruppe mit Kindern, dem Chor und dem Computerkurs etc. gibt es viele Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung oder zur Weiterbildung. Daneben dient es natürlich auch als Treffpunkt zum Klönen und Kaffee trinken. BesucherInnen können aber nicht nur an den vielfältigen Angeboten, Kursen, Beratungsangeboten, kulturellen Veranstaltungen etc. teilnehmen, sondern auch eigene Ideen entwickeln und umsetzen – wir beraten und unterstützen sie dabei. Ausführliche Informationen zu unseren Angeboten erhalten Sie auf unserer Website oder bei uns im Haus. Kommen Sie vorbei! Wir freuen uns auf Sie!

Das Nachbarschaftszentrum Mehrgenerationenhaus Grone, in der Trägerschaft des gleichnamigen eingetragenen Vereins, besteht aus vier Wohlfahrtsverbänden und drei Kirchengemeinden: *Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Göttingen, Caritasverband für die Stadt und den Landkreis Göttingen, Diakonieverband für den Kirchenkreis Göttingen, Paritätischer Niedersachsen e.V. Kreisverband Göttingen, Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Petri, Kath. Kirchengemeinde St. Heinrich und Kunigunde, Ev.-luth. Kirchengemeinde Jona.*

Unsere Angebote und Aktivitäten

Freiwilliges Engagement im Nachbarschaftszentrum Mehrgenerationenhaus Grone
Sind Sie auf der Suche nach spannenden, sinnvollen Aufgaben und neuen Erfahrungen?
Wollen Sie andere Menschen kennenlernen und ihnen helfen? Bei uns finden Sie viele
verschiedene Möglichkeiten sich ehrenamtlich zu engagieren. Ob die Hausaufgabenhilfe,
Sprachförderung, Kreativ- und Bewegungsangebote für Alt und Jung, Betreuung- bei uns
finden Sie immer eine interessante Aufgabe!

Hier finden Sie eine kleine Auswahl unserer regelmäßigen Angebote und Aktivitäten:

Montag – Freitag

09:00 Uhr – 18:00 Uhr

Kopieren, Faxen, Internetrecherche, Göttinger Tageblatt und andere Zeitungen lesen.
Hilfestellung beim Ausfüllen von Formularen und Anträgen uvm.

Montags

16:00 Uhr – 17:00 Uhr

Lesen macht Spaß

(für Kinder von 4 bis 7 Jahren, kostenlos)

Ansprechpartnerin: Victoria Drevenstedt

Dienstags

10:00 Uhr – 12:00 Uhr

Männerfrühstück

Alle, die in einer lockeren Runde gemeinsam frühstücken wollen, sind herzlich
willkommen.

Ansprechpartner: Dieter Krüger

Mittwochs

14:00 Uhr - 16:00 Uhr

Handarbeitsgruppe „Nadel und Faden“ für Erwachsene

Nähen, Stricken, Häkeln, Ideen austauschen, voneinander lernen

Ansprechpartnerin: Karin Foth

Donnerstags

17:45 Uhr – 19:00 Uhr

Gymnastikkurs für junggebliebene Männer & Frauen

(Kostenanteil 3,00 € pro Stunde)

Ansprechpartnerin: Elke Mogge

Freitags

09:20 Uhr – 10:35 Uhr

Englisch

für Anfänger mit Vorkenntnissen

Bitte Termin und Kosten an der Infotheke erfragen.

Ansprechpartnerin: Gabi Mädler

Reinschauen lohnt sich!



Hausnotruf

Allgemeiner Rettungsverband Niedersachsen-Süd e.V.
Greitweg 13 ♦ 37081 Göttingen ♦ 0551/77 00 525

Sie wollen möglichst lange in den eigenen vier Wänden wohnen bleiben? Kein Problem! Wir sind für Sie da!

Das Hausrufsystem des Allgemeinen Rettungsverbandes hilft Ihnen, länger unabhängig zu sein. An Ihrem Telefon wird ein



Notrufsystem angeschlossen. Zusätzlich erhalten Sie einen kleinen Funksender, den Sie am Körper tragen.

Mit diesem Funksender können Sie von überall in Ihrer Wohnung einen Alarm auslösen und der ARV sorgt dann dafür, dass Ihnen umgehend geholfen wird.

Was bieten wir?

1. **Moderne Hausnotrufgeräte** mit vielen Zusatzmöglichkeiten.
2. Eine **Notrufzentrale** mit motivierten und gut ausgebildeten Mitarbeitern.
3. Einen **Bereitschaftsdienst rund-um-die-Uhr** mit qualifiziertem Personal, das heißt, unsere Mitarbeiter sind entweder
 - Rettungssanitäter oder
 - Krankenschwester/
Krankenpfleger

Technische Voraussetzungen

Notwendig ist ein Telefonanschluss und eine freie Steckdose. Am einfachsten und sichersten ist ein analoger Anschluss, aber auch bei Internet-Telefonie und anderen Anschlussarten bieten wir Ihnen eine Lösung an.

Anschlusskosten

einmalig 28,- Euro, entfällt bei ARV-Mitgliedern

Kosten des Grundpaketes

Die Kosten für das Hausnotrufgerät und die Rufbearbeitung in der Zentrale belaufen sich auf monatlich

17,90 Euro inkl. Schlüssel hinterlegung!

Die Kosten für den Einsatz des ARV, z.B. für den Transport des Schlüssels oder kleinere Hilfeleistungen müssen Sie leider selber tragen. Derzeit (2017) liegen diese bei 32,- Euro pro Einsatz.

Kosten des Komfortpaketes

Die Kosten für das Hausnotrufgerät und die Rufbearbeitung in der Zentrale belaufen sich auf monatlich

39,- Euro inkl. Schlüssel hinterlegung!

Zusätzlich zum Grundpaket sind je Monat 3 Einsätze im Komfortpaket enthalten.

Zuschüsse von der Pflegeversicherung

Bei Vorliegen einer Pflegestufe kann Ihre Pflegeversicherung einen Zuschuss in Höhe des Grundpaketes bewilligen. Im Komfortpaket wird dieser Zuschuss verrechnet.

Zusatzgeräte

An unsere Hausnotrufgeräte lassen sich viele Zusatzgeräte anschließen: Rauchmelder, Wasserschadensmelder, Sturzdetectoren u.v.m.



Soziales Engagement hat einen Namen



HAUSVERWALTUNG **DAWE**

Wir verwalten und vermieten
Wohnungseigentum ...
... seit über 25 Jahren



Hausverwaltung DAWE GmbH

Lütjen Feldsweg 26
37081 Göttingen

Tel. 0551 70713-10
Fax 0551 70713-13

info@hausverwaltung-dawe.de | www.hausverwaltung-dawe.de

500 Jahre Reformation Martin Luthers

Seit 10 Jahren drängt sich dieser Tag ins Bewusstsein; mit Themenjahren und vielerlei Aktionen kann ihm niemand entrinne: Das 500-jährige Jubiläum der Reformation durch Martin Luther am 31. Oktober 2017. 500 Jahre zuvor geschah mit dem Thesenanschlag in Wittenberg die Veränderung der kirchlichen und politischen Landschaft, die bis heute bedeutungsvoll sind. Die Themenjahre der vergangenen „Reformationsdekade“ und besonders das Jahr 2017 wecken nicht nur Erinnerungen mit Berichten, Ausstellungen und Beiträgen in Medien, sondern machen auch die Spuren bewusst, die unsere Welt bis heute prägen.



Was ist geschehen? Luther hat als Mönch im Augustinerkloster und als Professor an der Universität in Wittenberg mit der Kirche seiner Zeit gehadert: „Wie kriege ich einen gnädigen Gott?“ fragte er sich im Blick auf das jüngste Gericht und die Vorstellungen, was nach dem Tod kommt. Die katholische Kirche hatte ihren Weg gefunden: Der Ablassbrief, mit dem die Seele eines Toten vom Fegefeuer bewahrt werden könnte, war eine einträgliche Quelle, die sich aus der Angst der Menschen speiste. Und die Gläubigen zahlten... Luther dagegen fand in der Bibel die richtige Antwort, dass „die Gerechtigkeit aus dem Glauben allein kommt“ und entwickelte dies besonders in einer Vorlesung über den Römerbrief. In 95 Sätzen formulierte er seine Kritik und veröffentlichte sie, was zu einem Aufschrei in der Kurie führte.

In Worms musste Luther zum Rapport vor Kaiser und Kardinal und wich nicht zurück: „Hier stehe ich und kann nicht anders“ war sein Schlusswort. Während er sich auf der Wartburg in „Schutzhaft“ befand, übersetzte er beide Teile der Bibel in die deutsche Sprache und machte sie damit erstmalig für die Menschen zugänglich.

Welche Folgen hat seine Kritik gehabt? In mehreren Schriften hat Luther die Kernthesen einer Erneuerung der Kirche formuliert: Der Ablass ist gottlos. Wer getauft ist, ist geheiligt und hat Anteil an der göttlichen Gnade. Wer getauft ist, darf vom Glauben reden, das „Priestertum aller Gläubigen“.

Das kirchliche Amt entsteht von unten aus den Gemeinden, nicht von oben von Rom. Und vieles mehr, was deutlich gegen das Papsttum gerichtet war.

Von nun an schieden sich die Geister: wer nicht für ihn war, war gegen ihn. Und das nutzten die Landesherrn für sich und bildeten „Konfessionszonen“ nach ihrem Glauben. Die Menschen hatten keine Wahl mehr, es ging nach der Weise „wes Glaub ich hab, des Lied ich sing“. Die Reformation ist politisch geworden. Die Vorläufer der Landeskirchen waren entstanden.

Nebenbei hat mit vielen Dogmen gebrochen, so ist er z.B. die Ehe mit Katharina von Bora eingegangen, hat in unzähligen Sammlungen Glaubens- und Lebensweisheiten hinterlassen, die von seinen Schülern aufgeschrieben wurde. Dazu ist die Musik von ihm als ein Schatz des Glaubens entdeckt und entwickelt worden.

Kritik an Luther wird bis heute laut, wo es um die Haltung zu den Bauernaufständen und zu den Juden geht. Die Bauern und verarmten Bürger trugen die Hauptlast zur Erhaltung des Feudalismus und auch der Kirche. Ihr Aufstand in vielen Gegend des Südens wurde mit Gewalt niedergeschlagen. Luther rechtfertigte diese Gewalt mit seiner These der Zwei-Reiche-Lehre, die in Kürze sagt: „Gebt Gott, was Gottes ist, und dem Kaiser, was des Kaisers ist“, ein Aufruf zur Gehorsamkeit gegenüber der Obrigkeit. Vorausgesetzt allerdings, die Obrigkeit dient dem Volk und sorgt für sein Wohl.

Gegenüber den Juden folgte er dem Zeitgeist und dem antijudaistische Denkmuster des Mittelalters: Gott strafe die Juden wegen ihres angeblichen Gottesmordes, der Kreuzigung Jesu Christi. Obwohl sie nur 0,2 % der Bevölkerung ausmachten, ließ er keine Gelegenheit aus, gegen sie zu wettern. Diese Haltung ist im 3. Reich zur Legitimation des Holocausts verwendet worden.

Die Früchte der Reformation sind umfangreich und bis heute kaum abschließend bewertet: Die Aufklärung hat ihre Wurzeln in der Freiheit des Denkens und Glaubens. Auch wenn im Griechenland der Antike die Demokratie schon eine Rolle spielte, bekommt sie durch die neu gewonnene Freiheit des Denkens einen neuen Schub und wird Jahrhunderte später selbstverständlich. Sicher ist: Wir in Europa wären nicht das, was wir sind, ohne die Reformation. Das zu bedenken will uns dieses Jubiläumsjahr sagen.

Henning Kraus

Festzeltbetriebe Heinrich Müller

Event & Veranstaltungsservice

**Grosszelte-, Partyzeltverleih, Toilettenwagen
& Ausschank**

37115 Duderstadt

Tel.05527-71877

www.festzelte-mueller.de



Ap Car Designi

IHR PORSCHE SPEZIALIST IN DER MITTE VON DEUTSCHLAND

- Motorsportbetreuung
- Restaurationen
- Technischer Service
- Revisionen
- Hauseigene Sattlerei



Rudolf-Wissell-Str. 4
37079 Göttingen

Telefon: 0049 551 - 9 997 993 0
e-Mail: kontakt@ap-car-design.de

Ap Car Designi
Inh. T. Nater e.K.

www.ap-car-design.de



Vorsicht vor falschen Polizeibeamten



„Guten Tag! Kripo Göttingen. Wir haben einen Einbrecher festgenommen und Ihre Anschrift bei ihm gefunden. Wir bieten Ihnen an, Ihre Wertsachen für Sie vorübergehend sicher zu verwahren.“

So oder ähnlich könnten sich Anrufer bei Ihnen melden.

Dabei würde Sie die „echte Polizei“ in einer solchen Angelegenheit nie telefonisch kontaktieren bzw. die Aufbewahrung Ihrer Wertsachen anbieten.

In den vergangenen Wochen kam es im Stadtgebiet Göttingen mehrfach zu Telefonanrufen von falschen Polizeibeamten. Dabei konnte im Telefondisplay beispielsweise die Nummer 0551/110 abgelesen werden. In einigen Fällen war sogar eine Art Funkverkehr im Hintergrund wahrnehmbar. Dies alles spricht dafür, dass die Täter sehr kreativ in ihrer Tatausführung sind. Opfer berichteten von einer Redegewandtheit mit hoher Überzeugungskraft des Anrufers.

In der Folge wird oftmals verlangt, Wertgegenstände an für Sie unbekannte Personen, angebliche Polizeibeamte oder andere Amtsträger auszuhändigen oder diese vor dem Haus zu deponieren. Bei diesem speziellen Modus Operandi wird das Vertrauen in die Polizei schamlos ausgenutzt. Opfer sind meist ältere Menschen, oftmals allein stehend.

Die Täter arbeiten in der Gesprächsführung sehr geschickt und versuchen Angaben über das Alter der Bewohner, Bankkonten, Bargeld, Schmuck und andere Wertgegenstände zu erlangen. In diesem Zusammenhang wird Ihnen angeboten, natürlich zu Ihrem Schutz, die Wertgegenstände vorübergehend in Verwahrung zu nehmen. Manchmal sind die Täter sogar so dreist, dass eine Mittäterschaft von Bankmitarbeitern behauptet wird, um auch das Vertrauen in Ihre Hausbank zu erschüttern.

ACHTUNG! Hierbei handelt es sich nicht um Polizeibeamte!

Seien Sie misstrauisch! Auch wenn Sie während des Gesprächs mit dem Telefon zur Bank gehen sollen. Hierdurch soll verhindert werden, dass Sie über den Notruf 110 bei der Polizei oder anderen Vertrauenspersonen nachfragen. Durch technische Manipulation sind die Täter in der Lage, die Telefonnummer des Anrufers in Ihrem Telefondisplay beliebig erscheinen zu lassen. Dazu der Hinweis – die Notrufnummer 110 wird nicht übertragen!

So können Sie sich schützen?

- Die „echte“ Polizei fordert niemals auf, Geld oder andere Wertgegenstände auszuhändigen oder Banküberweisungen zu tätigen, um Ermittlungen zu unterstützen.
- Seien Sie misstrauisch! Gesundes Misstrauen ist keine Unhöflichkeit. Sie haben immer Zeit für eine Rücksprache mit Vertrauenspersonen oder Angehörigen.
- Lassen Sie sich nicht unter Druck setzen. Auch nicht durch angeblich wichtige Ermittlungen zu einem bevorstehenden Einbruch in Ihrer Nähe.
- Polizisten in ziviler Kleidung weisen sich mit einem Dienstausweis aus und haben Verständnis dafür, wenn Sie bei der Polizeizentrale nachfragen möchten. Suchen Sie selber die Telefonnummer Ihrer Polizeidienststelle heraus oder wählen Sie den Notruf **110**.
- Verständigen Sie bei verdächtigen Vorfällen umgehend die Polizei über **110**!

Polizeiinspektion Göttingen - Präventionsteam
Otto-Hahn-Straße 2 - 37077 Göttingen

**Ihr Ansprechpartner
für eine erfolgreiche
Festveranstaltung**

**Übernahme und Gestaltung
kompletter Festplätze**



Aktueller Vergnügungspark



Imbissbetriebe

Biergarten

“ANDECHSER” Bierstand

Hilmar Theile

Öelgrund 7

37581 Bad Gandersheim

Telefon 01 71 - 649 36 39



Party-Service
Sennherrn
Eigene Hauschlachtung

**Warm-kalte
Buffet's**



Kalte Platten

*Mollenvesper
und
Stümpelplatten
(aus eigener Schlachtung)*



*Belegte Brötchen
und
Canapés*

**Ihre nächste Party kommt bestimmt
lassen Sie sich von uns beraten**

**37079 Göttingen-Elliehausen · Krugbreite 2
Telefon : 0551 / 5 05 31 53**

Lucky Cars

Sie haben kleine Schäden oder
Gebrauchsspuren an Ihrem Fahrzeug?



- + Lackschrammen
- + Parkremler
- + Feigenbeschädigungen
- + Steinschläge
- + Beulen
- + Kratzer

Wir beheben kleine Schäden mit der bewährten Smart
Repair-Methode schnell, professionell und kostengünstig

SMART REPAIR

Lucky Cars

Für Ihre erste Smart Repair
Reparatur schenken wir Ihnen

10 €

Dirk Schoppe

Inhaber Lucky Cars

Salinenweg 6
37081 Göttingen

Tel. (05 51) 5 09 63 20
Fax. (05 51) 5 09 64 84

www.luckycars.de

info@luckycars.de



* Ab einem Reparaturwert von 100 Euro erlassen wir Ihnen einmalig 10 Euro vom Brutto-Rechnungsbetrag.
Die Erstattung von 10 Euro ist einmalig möglich und nur bei Abgabe dieses Gutscheins.

SMART REPAIR



Wir für Grone



Bedankt sich bei der Kirmes ARGE für die Ausrichtung der Kirmes 2017 recht herzlich und wünscht allen Groner Bürgerinnen und Bürgern angenehme und beschwingte Kirmestage.

Der Vorstand und
die
Ortsratsfraktion
der



freuen sich auf die **Groner Kirmes 2017**
und wünschen allen Gronerinnen und Gronern
und den vielen Gästen wieder
ein paar tolle Tage auf dem Bürgerpark.

Danke an die ausrichtenden Vereine:
Feuerwehrverein Grone,
Kleingartenverein Lindenkamp und
MTV Grone

Wir bieten Ihnen unsere kompetente Unterstützung in folgenden Bereichen:

- **Bürodienstleistungen**
- **Kompetenz in allen Fragen rund um die Immobilie**
 - Hausverwaltung
 - Nebenkostenabrechnung
- **Insolvenzbetreuung**
 - für Gläubiger
 - für Schuldner
- **Nachlassverwaltung und Nachlasspflege**
und darüber hinaus nach Absprache....



Öynhausen-Consulting

Jutta Öynhausen

Backhausstraße 18a · 37081 Göttingen
Telefon +49 (0)551 -900 370 · Telefax: +49 (0)551 - 900 3720
E-Mail: oeynhausen@oeynhausen-consulting.de
www.oeynhausen-consulting.de

(Keine Rechtsberatung)

www.anwaltsbuero.com

Jens Wagner-Douglas

*Rechtsanwalt und
Fachanwalt für Verkehrsrecht*

weitere Tätigkeitsschwerpunkte

- *Baurecht*
- *IT-Recht*
- *Familienrecht*



Ass. jur. Hans-Josef Öynhausen
Sachbearbeiter

Backhausstraße 18a
37081 Göttingen
Fon: 0551/90037-0 · Fax: -20
oeynhausen@anwaltsbuero.com



75 Jahre Kleingärtnerverein Lindenkamp

Am 19. Februar 1942 gründeten 36 Groner Gartenfreunde den Kleingartenverein Lindenkamp e.V. Unser damaliger Heimatpfleger Hermann Danne gab die Anregung unserem Verein den Namen einer alten Flurbezeichnung in Grono und zwar Lindenkamp zu geben.

Damals im 2. Weltkrieg ging es hauptsächlich um die Verteilung der Sämereien und Düngemittel. Die Kleingärtnervereine waren die Verteiler und boten die Gewähr dafür, dass die Düngemittel und Sämereien in die richtigen Hände kamen.

Nach der Währungsreform, als man wieder alles zu kaufen bekam, ging die Mitgliederzahl rapide zurück. Es begann nun das Interesse und der Wunsch einen Kleingarten zu bewirtschaften

Nach langen Bemühungen gelang es dem Verein 1952 8 Morgen Land anzupachten und 50 Dauergärten einzurichten. Der Verein hatte jetzt eine neue und große Aufgabe. Von Jahr zu Jahr wurde die Kolonie schöner und abwechslungsreicher gestaltet. Um ein Zentrum zu haben wurde in der Mitte der Kolonie eine Linde gepflanzt und ein Gemeinschaftsplatz angelegt.

1956 wurde der Grundstein für ein Vereinsheim gelegt, dass in den nächsten Jahren wieder vergrößert und moderner gebaut wurde.



1983 bekamen wir durch die Stadt Göttingen nochmals 17 Gärten und 3 Gartenparzellen für den Gemeinschaftsplatz, Spielplatz und Parkplätze dazu.

1984 haben wir zu unserem Vereinsheim noch einen Anbau errichtet, indem wir einen Jugendraum einrichteten und den Rest für unsere Geräte und Maschinen beanspruchen.



In den Jahren wurden noch mehrere Arbeiten in unserem Verein getätigt, die Toiletten wurden an das Kanalnetz angeschlossen und 1991 wurde von mehreren Gartenfreunden eine feste Tanzfläche mit Überdachung gebaut, was auch gleichzeitig ein Schmuckstück für unseren Gemeinschaftsplatz ist.

Auf allen diesen Leistungen am Ausbau unserer Kolonie wollen wir nicht ausruhen. Wir Kleingärtner wollen im Grünen werken wir möchten ein Plätzchen haben, wo wir es wachsen und blühen sehen können.

Unsere Familien, die meist in Mietwohnungen leben, fühlen sich auf dieser Weise sehr viel enger mit der Natur verbunden.

Wir wollen weiter arbeiten und unsere ganze Kraft einsetzen zum Blühen und Gedeihen und zum Wohle vom Lindenkamp.

Helmut Papke
1. Vorsitzender



Lisa Wegner hier beim Schmücken des Wagens für den Großen Festumzug (1989).

Auch in diesem Jahr wird der Kleingartenverein Lindenkamp e.V. wieder mit einem Wagen an dem Festumzug teilnehmen.

Besuchen Sie uns!

Wir sind immer für Sie da.
Bei uns ist **Qualität Trumpf**
und der Kunde wird nach bestem Wissen
in Blumen, Brautsachen und Kränzen
sowie Obst und Gemüse ausführlich beraten.



Ihr Fachgeschäft für Blumen, Obst und Gemüse

Doris Mundstock

Heinrich-Warnecke-Straße 8 · Göttingen-Grone

Öffnungszeiten: Mo-Fr 07.00 - 18.00 Uhr · Sa 07.00 - 13.30 Uhr

Telefon: 0551 - 91626

Wir freuen uns über Ihren Besuch und wünschen Ihnen tolle Kirmestage

ADTV
**Tanzschule
Rynkar**



Tradition cool erleben!



ADTV Kindertanzwelt

Hip-Hop

Gesellschaftstanz

Discofox, Hochzeitstanz

für Kinder, Jugendliche und Erwachsene

0551 - 98 99 222

www.TS-Rynkar.de



Stadt Göttingen Verwaltungsstelle Grone



Serviceangebot der Verwaltungsstelle Grone

Viele Göttinger Bürger/innen nutzen die Dienstleitung der Verwaltungsstellen bereits unabhängig von ihrer Zugehörigkeit zu einem Ortsteil. Denn dort sind die Beantragung von Personalausweisen und Reisepässen, Um- und Anmeldungen einschließlich der Adressänderung im Personalausweis sowie die Ausstellung von Meldebestätigungen und rentenrechtlichen Lebensbescheinigungen möglich – und das sogar ohne lange Wartezeiten während der Öffnungstage sowie durch eine unkomplizierte Terminvereinbarung.

Unverändert im Servicepaket der Stadtverwaltung in den großen Ortsteilen: Beglaubigungen von Dokumenten (mit Ausnahme von Standesamtsurkunden) und Unterschriften, Beantragung von Führungszeugnissen, Annahme von Fundsachen, Ausgabe von Wertoffsäcken, Verkauf von Abfall- und Laubsäcken, Kompost und Hundekotbeuteln sowie die An- oder Ummeldung der Hundesteuer.

Die Verwaltungsstelle Grone hat ihren großen Servicetag:
Mittwochs von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr
sowie nach Vereinbarung.

Martin-Luther-Straße 10
Telefon: 0551 - 4005309 · Telefax: 0551 - 4005303
E-Mail: VwStGrone@goettingen.de

Ihre Ansprechpartner:



Verwaltungsstellenleiterin
Birgit Pietsch

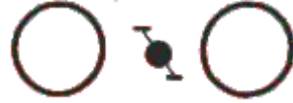


Verwaltungsstellenmitarbeiter
Sascha Egger

R&W ZWEIRAD-TEAM



**Wir haben alles,
was der Biker braucht**



R & W Zweirad-Team GbR
Groner Landstraße 21
37081 Göttingen
Tel. 05 51 / 4 88 76 76

- Fahrräder und Elektrobikes
- Reichhaltiges Zubehör
- Fachgerechter Reparatur-Service
- Freundlicher, kompetenter Service

Rosenhagen

Umweltfreundliche Gebäudetechnik



Wir bauen auf Nachhaltigkeit

- BADEZIMMER AUS EINER HAND
- ÖL- / GASBRENNWERTTECHNIK
- WÄRMEPUMPEN • SOLARANLAGEN
- PELLET-/ HOLZHEIZUNG • KWK

Bruno Rosenhagen GmbH

Elliehäuser Anger 9 · Elliehausen · Tel.: 05 51/6 14 95
www.rosenhagen-gmbh.de · info@rosenhagen-gmbh.de



CDU

Viel Spaß auf der Groner Kirmes

wünschen Ihnen Ihr Landtagskandidat Harm Adam

und die Groner CDU.

Neuer Blickfang auf dem Leineberg steht kurz vor der Fertigstellung

Erneut steht ein Großprojekt der Volksheimstätte eG kurz vor dem Abschluss: Diesmal das Gebäude in der Weserstraße 15, 17 und 19 auf dem Göttinger Leineberg.

Durch den Rückbau des Daches und die damit mögliche Aufstockung von vier auf fünf Etagen schafft die Wohnungsbaugenossenschaft neuen Wohnraum und modernisiert gleichzeitig das Gebäude von Grund auf.

Es entstanden in den fünf Geschossen 34 barrierefreie Wohnungen zwischen 44 und 90 Quadratmetern und davon in der neuen Etage Penthouse-Wohnungen mit rund 90 Quadratmeter Wohnfläche. Moderne Wohnungen mit geänderten, zeitgemäßen Grundrissen, Aufzügen und Balkonen bzw. Dachterrassen runden die Sanierungsmaßnahmen gelungen ab.



Ab August 2017: Erste Einzüge in die neu gestalteten Wohnungen



Mai 2016: Verschönern des Bauzauns

Direkt nach Aufstellen des Bauzauns im Mai 2016 gestalteten Schüler des OHG-Gymnasiums den Zaun nach dem Motto „Wohnen und Leben“. Bunt und lebendig waren nicht nur die Schülerarbeiten, sondern auch das 30 Quadratmeter große Graffiti von Tim Methfessel direkt an der Ecke Weserstraße / Werrastraße. Kunst vor dem Bau – eine schöne Aktion!



2017: Eingerüstet auf fünf Etagen

Fünf Millionen Euro wird die Volksheimstätte eG am Ende in das Gebäude an der Weserstraße investiert haben. Vorstand Heike Klankwarth und Thorsten May betonen die Notwendigkeit moderne, kleinere Wohneinheiten bei bezahlbaren Mieten zu bauen.

Nach rund 15 Monaten Bauzeit laufen ab August 2017 die ersten Einzüge. Singles, Familien und Senioren begrüßt dann die Volksheimstätte eG als neue Mieter und wünscht allen eine gute Zeit in einer angenehmen Nachbarschaft auf dem Leineberg.

**Fragen zu den Wohnungen beantwortet Ihnen aus unserem Team gerne Silke Eichhorn:
s.eichhorn@volksheimstaette.de**

**Volksheimstätte eG
Godehardstr. 26
37081 Göttingen
vh@volksheimstaette.de
www.volksheimstaette.de**

Kosmetik & Fußpflege

Heidel Henniges Cosmetic
im Cheltenham House
(Ladenpassage/barrierefrei)

- innovative Behandlungsmethoden
- Permanent Make up
nach neuester Technik
- Fußpflege



37073 Göttingen · Theaterstr. 11a
Termine nach Vereinbarung - Tel.: 0551/43916

Küchen kauft man bei GELLERT.
Seit über 50 Jahren.

www.kuechen-goettingen.de

GELLERT
küchenwelten

Allianz 

Ihr Ansprechpartner in Grone
Helmut Strauss
Zehntscheuerstraße 22
37081 Göttingen
Tel. 0551 - 91111
Fax 0551 - 980128



BÄREN-APOTHEKE



Rüdiger Zechiel
Zollstock 11
37081 Göttingen
Telefon 05 51 - 99 85 00
Fax 05 51 - 9 98 50 - 11

E-Mail: info@baeren-apotheke-goettingen.de
Internet: www.baeren-apotheke-goettingen.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 8:00 - 13:30 und 15:00 - 18:30 · Sa 8:00 - 13:00



Rohrleitungs-, Straßen- und Tiefbau GmbH

Bovender Straße 45
37120 Bovenden-Lengeln

schnell - kompetent - zuverlässig

- Baugrubenarbeiten
- Asphaltarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Außenanlagengestaltungen
- Kanalarbeiten
- **jetzt neu! grabenlose Kanalsanierung**
- Kellerwandsanierungen
- Containerdienste
- Umbauten im Hochbau



Tel.: 0 55 93 / 80 29 80

www.rst-bau.de



Handy, Tablet & PC-Reparaturservice
An und Verkauf • Zubehör • Ersatzteile usw. ...



wir reparieren

Ihr Smartphone

- ✓ Display-Reparatur
- ✓ Akku-Austausch
- ✓ Software-Reparatur
- ✓ (SMD) Lötarbeiten
- ✓ und vieles mehr...

Reparatur innerhalb
24 Stunden!

☎ 0551 / 63415733

wir reparieren

Ihr Tablet, Spielkonsole, Computer uvm.



WIR LÖSEN JEDES PROBLEME!

Besuchen Sie uns
in unserem Shop in Göttingen



Versandservice
senden Sie uns ein Paket



Tel. 0551/63415733 • Kurze Geismar Str 14 • 37073 Göttingen
E-Mail: info@way-tech-store.de • Web: www.way-tech-store.de

Schulen und Kindertagesstätten

Astrid-Lindgren-Schule

Backhausstraße 14 | 37081 Göttingen
Schulleitung: **Jessica Ohnesorg**
Telefon: 0551 - 4005770
Fax: 0551 - 4005738
E-Mail:
astrid-lindgren-schule@goettingen.de

Egelsbergschule

Bebelstraße 25 | 37081 Göttingen
Schulleitung: **Ulrike Amos**
Telefon: 0551 - 4002062
Fax: 0551 - 4005765
E-Mail: info@egelsbergschule.de
Internet: www.egelsbergschule.de

Erich Kästner-Schule

Sollingstraße 1 | 37081 Göttingen
Schulleitung: **Sebastian Staender**
Telefon: 0551 - 4005640/41
Fax: 0551 - 4005645
E-Mail: eks@goettingen.de
Internet: www.eks-goe.de

Geschwister-Scholl-Gesamtschule

Kurt-Huber-Weg 1-5 | 37079 Göttingen
Schulleitung: **Tom Wedrins**
Telefon: 0551 - 4005312
Fax: 0551 - 4002747
E-Mail: t.wedrins@goettingen.de
Internet: www.gsg-goettingen.de

Heinrich-Heine-Schule

Backhausstraße 14 | 37081 Göttingen
Schulleitung: **Frau Stockburger-Brunnert**
Telefon: 0551 - 4005360
Fax: 0551 - 4005361
E-Mail: hhs@goettingen.de
Internet: www.hhs.goe.ni.schule.de

Kindertagesstätte Grone

Martin-Luther-Straße 2-4 | 37081 Göttingen
Leitung: **Frau El-Hato**
Telefon: 0551 - 4005306
E-Mail: kita-gro@goettingen.de

Ev.-luth. Jona Kindertagesstätte Göttingen-West

Elmweg 9 | 37081 Göttingen
Leitung: **Doris Münstermann-Tautz**
Telefon: 0551 - 96944
Fax: 0551 - 50969152
E-Mail: kitajona@t-online.de



MALERBETRIEB AHRBERG
INH. MARC SEIDEL E.K.

MALERBETRIEB
Farb-, Fassaden- und
Raumgestaltung,
Fußbodenverlegung

FARBENFACHGESCHÄFT
Tapeten, Farben,
Fußbodenbeläge

Backhausstr. 4
37081 Göttingen

Telefon: 0551 91643

Fax: 0551 980166

Mobil: 0173 6003551

www.maler-ahrberg.de
info@maler-ahrberg.de



MEISTERBETRIEB
SCHNEIDEREI
INH. ANNA LAPKA

ÄNDERUNGEN
aller Art für jedermann

MASS-SCHNEIDEREI
für die Damen

GÖ-GRONE
Heinrich-Warnecke-Str. 4
Tel.: 0551 / 91272

Paritätischer Kindergarten e.V.

Sollingstraße 73 | 37081 Göttingen

Leitung:

Barbara Hruschka

Beate Fromm

Telefon: 0551 - 92433

E-Mail: pari-kita-grone@t-online.de

Internet: www.pari-kita-grone.de

Petri Haus

Kita und Eltern-Kind-Zentrum

St.-Heinrich-Straße 1 | 37081 Göttingen

Kita

Leitung: **Verena Neumann**

Telefon: 0551 - 95989

Fax: 0551 - 9003679

E-Mail: kita@petri-grone.de

Eltern-Kind-Zentrum

Telefon: 0551 - 9003594

Fax: 0551 - 9003679

E-Mail: ekz@petri-grone.de

Internet: www.petrihaus-grone.de

Vereine

ASC Göttingen von 1846 e.V. Bogensützenabteilung

Danziger Straße 21 | 37083 Göttingen

Ansprechpartner: **Jörg Schnitzerling**

Telefon: 0551 - 5174645

Boxer-Club Grone e.V. Gruppe Göttingen

Otto-Brenner-Straße 11 | 37081 Göttingen

Ansprechpartner: **Klaus Eckstein**

Telefon: 0176 - 64405339

E-Mail: klaus-eckstein@gmx.de

Internet: www.bk-goettingen.de

Deutsches Rotes Kreuz e.V. Ortsverein Grone

Garbenstraße 25 | 37081 Göttingen

Ansprechpartnerin: **Hanna Pieper**

Telefon: 0551 - 91902

F.C. Grone von 1910 e.V.

Siekweg 26 | 37081 Göttingen

E-Mail: info@fcgrone.de

Fax: 0551 - 980090

Internet: www.fcgrone.de

Ihre Ansprechpartner:

Peter Sprenger (1. Vorsitzender)

Mobil: 0172 5613050

Lutz Renneberg (2. Vorsitzender)

Mobil: 0171 6868046



*Sie haben die Haare
wir die Ideen*



Haarschnitte

festliche Frisuren

Flechtfrisuren

Haarverdichtung



individuelle Beratung

Schnitt · Coloration · Umformung
Braut- und Flechtfrisuren



Spitzenleistung zu
kundenfreundlichen Preisen



Zweithaarstudio

medizinischer Haarersatz · Haartechnik



persönliche Atmosphäre

wir machen das Beste aus Ihrem Typ



Gerne besuchen wir

Sie auch zu Hause

Wir freuen uns auf Sie

37081 Göttingen

Martin-Luther-Str. 16

Tel.: 0551-93909

margrit.gottschalk@email.de

www.friseurteam-gottschalk.de

MARGRIT GOTTSCHALK FRISEURTEAM



Gutschein im Wert von 2,50 €

gültig vom 04.09.2017 bis 30.10.2017 | pro Haarschnitt ein Gutschein einlösbar

Ich steige Ihnen aufs Dach



Stolberg
Bedachungen

Über
100
Jahre

Ihr Dachdecker-Meister-Betrieb in Göttingen

Groner Landstr. 32 • 37081 Göttingen

Telefon 0551 426 82

info@stolberg-bedachung.de • www.stolberg-bedachung.de

Feuerwehrverein Grone e.V.

Garbenstraße 23a | 37081 Göttingen
Ansprechpartner: **Wolfgang Thielbörger**
Telefon: 0551 - 92220
E-Mail: verein@of-grone.de

Förderverein der Astrid-Lindgren-Schule e.V.

Backhausstr. 14 | 37081 Göttingen
Ansprechpartnerin: **Tanja Meyer**
E-Mail:
foerderverein_alis_goettingen@gmx.de

Freiwillige Feuerwehr Göttingen Ortsfeuerwehr Grone

Schülerstieg 27 | 37081 Göttingen
Ortsbrandmeister: **Michael Laugsch**
Ortsjugendfeuerwehrwart: **Helge Montag**
Kinderfeuerwehrwart: **Philipp Streich**
Telefon: 0551 - 38445482
Internet: www.of-grone.de

Heimatverein Grone

Zollstock 33 | 37081 Göttingen
Ansprechpartnerin: **Doris Hesse**
E-Mail: wedohesse@t-online.de
Telefon: 0551 - 94131

Unabhängiger Jugendclub Grone e.V.

Heinrich-Warnecke-Straße 6b
37081 Göttingen
Ansprechpartner: **Vorstand**
Telefon: 0551 - 94599
E-Mail: jugendclub.grone@yahoo.de

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. Ortsverband Göttingen

Adolf-Hoyer-Straße 5 | 37079 Göttingen
Ihre Ansprechpartner:
Wolfgang Schillak
(stellv. Ortsbeauftragter)
Inga Nehlmeier (Schnell-Einsatz-Gruppe)
Telefon: 0551 - 305700
Fax: 0551 - 3057040
E-Mails:
inga.nehlmeier@johanniter.de
Internet: www.johanniter.de/goettingen

Internationaler Bund Jugendmigrationsdienst

Greitweg 3 | 37081 Göttingen
Ihre Ansprechpartner:
Mario Lehmann
Sylvia Hartge-Koch
Telefon: 0551 - 96232
Fax: 0551 - 96225
E-Mail:
JMD-Goettingen@internationaler-bund.de
Internet: www.internationaler-bund.de

- Sanitär
- Klima
- Heizung
- Badsanierung
- Wärmepumpen
- Solar- u Brennwerttechnik

**herbig
& Sohn**

Norbert Herbig & Sohn GmbH

Telefon: (0551) 78 461
 Telefax: (0551) 78 22 34
 kontakt@herbig-gmbh.de

Obere Straße 1
 37124 Rosdorf
 www.herbig-gmbh.de

Treffpunkt Andreas Lotto & mehr

Inh. Andreas Klein

- Zeitungen
- Tabakwaren
- Hermes-Shop
- GÖvB-Fahrkarten
- Handykarten-Aufladung
- Schulbedarf
- Süßwaren
- Gekühlte Getränke
- Anglertageskarten für Edesheim

- Steh - Cafe
mit „Cafe to go“

Öffnungszeiten

Mo. - Fr. 8:00 Uhr - 18:00 Uhr

Sa. 7:30 Uhr - 13:00 Uhr

Telefon

0551/91217



Martin-Luther-Straße 8 · Göttingen-Grone

**Kleingartenerverein
Lindenkamp e.V.**

Martin-Luther-Straße 3 | 37081 Göttingen
Ansprechpartner: **Helmut Papke**
Telefon: 0151 - 2363850

**Kleingärtnerverein
Leineberg-West e.V.**

Weserstraße 56 | 37081 Göttingen
Ansprechpartner: **Joachim Denecke**
Telefon: 0173 - 7606966

KKSV 54 Grone

Hasenweg 38 | 37079 Göttingen
Ansprechpartnerin: **Ines Krenzel**
Telefon: 0551 - 3898964

**Kyffhäuser
Kameradschaft 1872/1994 e.V.**

Herbert-Quandt-Straße 20
37081 Göttingen
Ansprechpartner: **Peter Wolters**
Telefon: 0551 - 94205
E-Mail: peterw65.pw@gmail.com

**Kyffhäuser
Kameradschaft 1875 e.V.**

Zehntscheuerstr. 10a | 37081 Göttingen
Ansprechpartner:
Rolf Dieter Armgard
Dieter Ignasiak
Telefon: 0551 - 97092

MTV Grone von 1897 e.V.

Martin-Luther-Straße 22 | 37081 Göttingen
Ansprechpartner:
Marco Witte (1. Vorsitzender)
Silke Dudda (2. Vorsitzende)
Telefon: 0551 - 64769
Fax: 0551 - 796363
E-Mail: info@mtv-grone.de
Internet: www.mtv-grone.de

**Naturfreunde Deutschlands
Ortsgruppe Grone e.V.**

An der Springmühle 30 | 37079 Göttingen
Ansprechpartner: **Detlef Elsen**
Telefon: 0551 - 93331
E-Mail: detlefelsen@t-online.de
Internet:
www.naturfreunde-suedniedersachsen.de

**Ortsheimatpflegerin Grone
Hannelore Müller**

Finkenweg 14 | 37081 Göttingen
Telefon: 0551 - 93434
E-Mail: wohamueller@t-online.de

**Sozialverband Deutschland e.V.
Grone**

Schülerstiege 15 a | 37081 Göttingen
Ihre Ansprechpartnerin: **Roswitha Reiß**
Telefon: 0551 - 58546

**Rassegeflügelzuchtverein
Göttingen Grone von 1950**

Hauptstraße 44 | 37120 Bovenden/Harste
Ansprechpartner: **Siegfried Machemehl**
Telefon: 05593 - 1556
E-Mail: simabo@t-online.de
Internet: www.rgzv-goettingen-grone.de

FRISEUR EMME

Das Friseurunternehmen in Göttingen

Zollstock 30

Telefon 0551-91681



<http://www.FriseurEmme.de>

Email: mail@FriseurEmme.de

IMMOBILIEN



GUTACHTEN

Professionelle Wertgutachten für Immobilien für :

Verkauf
Beleihung
Versicherung
Gewerbe
Gerichte
und vieles mehr

Roland Emme-Weiss
Groner Straße 53
37073 Göttingen
Tel 0551 500 65 393
Fax 0551 205 26 57
www.rew-gutachten.de
info@rew-gutachten.de

KFZ-MEISTERBETRIEB

H. Harman



Kfz-Reparaturen
aller Art und Fabrikate

seit 1994

Groner Landstraße 33b
37081 Göttingen

Tel. (0551) 45945 u. 0172/8973510

e-mail: info@kfz-harman.de

Jetzt auch bei



Reitsport-Verein Grone e.V.

Lange Rekesweg 2 | 37081 Göttingen
Ihre Ansprechpartnerin: **Doris Hillebrecht**
Telefon: 0551 - 93248

**Karnevalsgesellschaft
Rheintreue e.V.
Rot Weiß Göttingen von 1949 e.V.**

Zum Sommerberg 7 | 37079 Göttingen
Ihre Ansprechpartnerin: **Irena Malinke**
Telefon: 0551 - 68003
E-Mail: rheintreue-goettingen@gmx.de

Schützenverein Grone 09 e.V.

Siekweg 14 | 37081 Göttingen
Ihr Ansprechpartner: **Michael Schmidt**
Telefon: 0551 - 96144
E-Mail: 1.schriftfuehrer@grone09.de
Internet: www.grone09.de

Wir für Grone e.V.

Martin-Luther-Straße 9 | 37081 Göttingen
Ihr Ansprechpartner: **Rolf-Georg Köhler**
Telefon: 0551 - 92947
Internet: www.wirfuergrone.de

Stadtwölfe Göttingen e.V.

Stresemann Str. 2 | 37079 Göttingen
Ansprechpartnerin:
Kerstin Müller-Bücken (1. Vorsitzende)
Telefon: 0551 - 631623
Mobil: 0170 - 5717195
E-Mail: k.mue-bue@t-online.de

**Bürgerinitiative Grone Süd
für Erhaltung der Wohnqualität**

Bramwaldstraße 57 | 37081 Göttingen
Ansprechpartner: **Harald Engelhardt**
Telefon: 0551 - 95186
E-Mail: ahengelhardt@gmx.de

**Deutsch Russische Gesellschaft
Göttingen e.V.**

Greitweg 23 a | 37081 Göttingen
Ansprechpartnerin: **Irina Schnar**
Telefon: 0170 - 8827043
E-Mail: drgbuero2010@hotmail.de

Institutionen

St. Petri Kirchengemeinde

Kirchstraße 6 | 37081 Göttingen
Ansprechpartner: Pastor **Henning Kraus**
Telefon: 0551 - 91718
E-Mail: buero@petri-grone.de

DER PARITÄTISCHE GÖTTINGEN

Lassen Sie sich helfen!

Ambulante
Pflege

Haushaltshilfe

Familienpflege

Menüservice

Ergotherapie

Logopädie

Hilfe bei
Demenz



Zollstock 9a

37081 Göttingen

www.paritaetischer-goettingen.de

Tel.: 0551 - 9000 820

Beauty Pham

Bahnbrechende TECHNOLOGIE

Wir verwenden für Ihre Nagelpflege vorwiegend Materialien auf pflanzlicher Basis. SNS Technologie bringt hervorragende Eigenschaften gegenüber herkömmlichen Verfahren.

- Geruchsfrei
- Bequem
- Beständig gegen Brüche durch Zugabe von Kalzium & Vitamin E
- Keine besondere Pflege nötig
- Atmungsaktiv
- Gesund für Ihre echte Nägel
- 2 Wochen Garantie

Mehr Farben für Ihre Nägel

(Über 70 Farben & Glitzer für French)

Mit dem SNS Produkt benötigt man

- kein UV-Licht
- kein Liquid

SNS

Healthy Natural Nails

**Signature Nail System
Nagelstudio
Permanent Make-Up
Wimpernstyling
Kopf- und Gesichtsmassage**

Öffnungszeiten:

Mo - Fr: 10 - 18 Uhr

Sa : 10 - 14 Uhr

Tel.: 0176 - 4122 1294

www.beauty-pham.de

Jona Kirchengemeinde

Jonaplatz 6 | 37081 Göttingen
Ansprechpartner: Pastor **Pascal Misler**
Telefon: 0551 - 94337
E-Mail: jona-goe@t-online.de

Katholische Kirchengemeinde St. Heinrich und Kunigunde

Ansprechpartner:
Dechant **Wigbert Schwarze**
Telefon: 0551 - 61208
E-Mail:
pfarrbuero@st-godehard-goettingen.de

Nachbarschaftszentrum Grone

Deisterstraße 10 | 37081 Göttingen
Ihre Ansprechpartnerin: **Frau I. Hilbert**
Telefon: 0551 - 38 48 12-0
E-Mail:
info@nachbarschaftszentrum-grone.de

Stadtteilbibliothek

Heinrich-Warnecke-Str. 6a | 37081Göttingen
Telefon: 0551 - 400-5308
Ihre Ansprechpartner:
Frau M. Klemp
Herr Aue
Telefon: 0551 - 400-3147
E-Mail: m.klemp@goettingen.de

Zentrum für ältere Menschen

Martin-Luther-Straße 16 | 37081 Göttingen
Heimleiterin: **Ute Fiuza**
Stellvertreterin: **Petra Steeger**
Telefon: 0551 - 998890
Fax: 0551 - 9988940
E-Mail:
info@zentrum-fuer-aelttere-menschen.de

Stadt Göttingen Verwaltungsstelle Grone

Martin-Luther-Straße 10 | 37081 Göttingen
Ihre Ansprechpartner:
Birgit Pietsch
Sascha Egger
Telefon: 0551 - 400-5309 und 400-5310
Fax: 0551 - 400-5303
E-Mail: vwstgrone@goettingen.de
Internet: www.goettingen.de



Grone feiert Kirmes...



**... und wir
sind dabei!**



**Elektrotechnik
Rümenap
GmbH**

**Ascherberg 2 37124 Rosdorf
Tel.: 05 51-3 07 77 85 www.strom-ist-leben.de**

Änderungsschneiderei Renata

**Inh. Renata Stankusz
37081 Göttingen-Grone
Zollstock 37**



Tel. 0551 / 99 73 61 92 · Handy 0157 74 03 76 99



Malerbetrieb Trevor-G. Löhrr GbR



führt preiswert
Tapezier- und
Malerarbeiten aus.

Geschwister-Scholl-Straße 39 · 37081 Göttingen
Telefon (05 51) 6 36 39 · Fax (05 51) 63 37 40 02
Mobiltelefon 01 72 / 5 61 56 11 · e-Mail: trevor.loehr@arcor.de

pkw bis transporter
karosseriearbeiten
autolackierungen
kunststoffreparaturen
smart-repair
oldtimer



e-mail: info@beule-raus-hilterhaus.de
internet: www.beule-raus-hilterhaus.de

FAMILY-DAYS



DER ETWAS
ANDERE
KINDERWAGEN



CITROËN C4 CACTUS
PURETECH 75 START (55 kW)

AUFGESPIESST MIT 4 LACKSCHREIBEN
GESCHWENGEERBELEGTE 18-Z. NICHT-ÖL
LEISTUNGSFAHRT 17.041/7,700/160/50/112
ist **119,-€** mit
R&L-INHALTSUNTERSTÜTZE*

www.citroen.de



LE CARACTÈRE

*R&L (Rufnummer 110) - Keine Mitversicherung im 2. Jahr - Auch Plektischon Risiko
- Der C4 Cactus ist ein kinderwagen, der mit dem Citroën C4 Cactus Puretech 75 55 kw
- 55 kw 11100 km jährl. leistung. 17.041 km jährl. leistung. 7.700 km jährl. leistung. 160 km/h
- 170 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km) im gem. fahrverh.
- 7,700 km jährl. leistung. 160 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km)
- 170 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km) im gem. fahrverh.
- 7,700 km jährl. leistung. 160 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km)
- 170 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km) im gem. fahrverh.
- 7,700 km jährl. leistung. 160 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km)
- 170 km/h beschleunigung. 100 km/h in 12,2 sek. - Verbrauch (l/100 km) im gem. fahrverh.

Kraftstoffverbrauch innerorts 5,6 l/100 km, außerorts
4,0 l/100 km, kombiniert 4,6 l/100 km,
CO₂-Emissionen kombiniert 105 g/km. Nach
vorgeschriebenem Messverfahren in der gegenwärtig
geltenden fassung. Effizienzkategorie: B

Friedrich Rolf GmbH (H)

Annen-Vorderhörschlag 2 • 37081 Geetzingen
Telefon 05 51 / 99 87 70 • Fax 05 51 / 9 98 77 66
Info@autofahrerrolf.de • www.autofahrerrolf.de

Bildnachgelassen. Abhängig vom Messverfahren. Verbrauchswerte



Hier backt
Hermann

**Frühstücks-Bufferet
in Rosdorf**

Täglich servieren wir Ihnen in Rosdorf ein
Üppiges Bufferet, das keine Wünsche offen lässt!

Sie haben eine Familien- oder Geschäftsfeier?
In unserem Café sind Sie bestens aufgehoben!



Montag - Freitag

Samstag - Sonntag & Feiertage

Eindecken p.P. 1,00 Euro

08:30 - 11:30 Uhr

09:00 - 12:30 Uhr

10,90 Euro p.P.

12,90 Euro p.P.

Reservierung erwünscht!

Rischerweg 1 | 37124 Rosdorf | 0551/7 89 280



STADTWÖLFE GÖTTINGEN e.V.

im Deutschen Verband der Gebrauchshundspportvereine e.V.

Etwas versteckt liegt das Vereinsgelände der Stadtwölfe Göttingen im Stadtteil Grone.



Unser vorrangiges Ziel ist es, dass Mensch und Hund vor allem im Alltag gut miteinander harmonieren. Einen wesentlichen Aspekt unserer Vereinsarbeit stellt die Vermittlung einer angemessenen Haltung der Menschen und Hundebesitzer als Teil der Gesellschaft und das Wissen über eine artgerechte Haltung unserer Hunde dar.

Vom kraftstrotzenden Labrador bis zum eleganten Windhund, vom klitzekleinen Chihuahua bis zur gigantischen Deutschen Dogge – alle Hunderassen sind willkommen. Hunde haben so wunderbare Eigenschaften, die den Menschen seit Jahrtausenden gute Dienste leisten.



Es ist für uns stets auch wesentlich die Bedeutung des Satzes "Die Freiheit des Einzelnen endet dort, wo die Freiheit des Anderen beginnt" zu erläutern und vorzuleben.



www.stadtwölfe-göttingen.de
info@stadtwoelfe-goe.de



Friseur • Nagelstudio

Beatrix Otto-Kuhles
Friseurmeisterin

Heinrich-Warnecke-Str. 2
37081 Göttingen-Grone
Tel.: 0551-42302

Öffnungszeiten:

Die. – Fr. 9:00–18:00 Uhr

Sa. 9:00–13:00 Uhr

und nach Vereinbarung

BEI UNS BEKOMMEN SIE NIX AUF'S DACH



Baumfäll- und pflegearbeiten
Stubbenfräs- und Schredderarbeiten

Kostenlose Beratung & Kalkulation

PRO BAUM
G.M.B.H.

IDEEN RUND UM DEN BAUM

Göttingen • Tel.: 05 51 / 6 65 20



KÖHLER

Lieferservice bei EDEKA Köhler

Sie kaufen in Ruhe bei uns ein, um den Rest kümmern wir uns!

Wir liefern Ihre, bei uns gekaufte Ware montags, mittwochs und freitags zu Ihnen nach Hause, direkt in die Wohnung oder einen Wunschplatz Ihrer Wahl!

Leergut??? Kein Problem! Ihr Mehrwegleergut können Sie unserem Auslieferungsfahrer gern mitgeben. Berechnung der Mitnahme je Mehrwegkiste - 50 €.

Weitere Informationen über den Ablauf des Lieferservice und Auslieferungszeiten erhalten Sie gern bei unseren Mitarbeitern.

Thomas Köhler e.K., Göttingen, Salinenweg 1, 37081 Göttingen
Tel: 05 51 / 50 96 94 42

Blumenladen: 05 51 / 99 97 69 51 • Fleisch / Käse / Fisch: 05 51 / 99 97 69 50
Öffnungszeiten: Mo. - Sa.: 7 bis 21 Uhr



M P S

Mobiler - Pflege - Service



Wir pflegen daheim!

Pflege, zuverlässig und
individuell nach Ihren
Wünschen.

Inhaberin Marion Koch
Kirchstraße 1

37081 Göttingen

Tel.: 0551 - 944 60

Fax: 0551 - 500 632 9

email:

0551 - 944 60

mobiler-pflege-service@t-online.de

Ambulante Kranken- und Altenpflege

RUND UM DIE UHR !

Utermöhlen BEDACHUNGEN

- Steil-, Flach-, Metalldach
 - Fassadengestaltung
 - Dachrinnenerneuerung
 - Schornsteinverkleidungen
 - Solarenergie
 - Beschichtungen mit Flüssigkunststoff
 - Taubenschutzsysteme
 - Arbeitsbühnengestellung
 - Reparaturen aller Art
- noch Fragen? Wir beraten Sie gern!

*seit über
100 Jahren*

K.-H. Utermöhlen GmbH
37081 Göttingen-Grone
Hasenweg 8
Tel. (05 51) 9 14 09
Fax (05 51) 9 45 48



Adesso **Hotel Schweizer Hof**

Kasseler Landstraße 118/120 · 37081 Göttingen
info@adessohotel.de · www.adessohotel.de

*Wir wünschen Ihnen
eine tolle Zeit
auf der Groner Kirmes*



Festumzug 2016 | Foto privat



Festumzug 2016 | Foto privat



Grabe

Haustüstudio

Zollstock 20 · Gö-Grone
Tel. 0551/91078
www.grabe.de



- Tischlerei und Fensterbau
- Vordächer
- Wintergärten
- Rolladenbau
- Reparaturservice

... seit über 60 Jahren

Restaurant



Pestalozziweg 3-5
37081 Göttingen - Grono
Tel.: 0551 / 9 13 18
parthenon.goettingen@gmail.com
www.parthenon-goettingen.de

Öffnungszeiten:

Mo.: Ruhetag, außer Feiertage
Di. - Do.: 12:00 - 14:30 Uhr
und 18:00 - 22:30 Uhr
Fr. & Sa.: 12:00 - 14:30 Uhr
und 18:00 - 23:00 Uhr
Sonntag: 12:00 - 14:30 Uhr
und 18:00 - 22:00 Uhr

STENEBERG

www.steneberg.de



Tel. 0551-91380

GRABDENKMALE

Physiotherapiepraxis

Chirstin
Borchert

Krankengymnastik
Lymphdrainage
Massage
Schlingentisch
Kälte/Wärmetherapie
Warmpackungen
Kieferbehandlung
Hausbesuche

Schülerstieg 15
37081 Göttingen

Telefon 0551 - 96277

Malermeister Montag



Backhausstraße 23
37081 Göttingen-Grone

Telefon: 0551-93643
malermontag@t-online.de

Fachliche Beratung, Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, eigenes Gerüst,
Verlegen von Fußbodenbelägen, Fassadengestaltung, Graffiti-Entfernung,
Wärmedämmverbundsystem (WDVS), Schimmelpilzsanierung

STICKEREIEN

byCiuro.de
GÖTTINGEN

Schlagemühlenweg 4, 37081 Göttingen-Grone

Tel.: 0551-3810360

Stickereien • Beflockungen • Flexdruck
Digitaldruck • Bannerdruck • Applikationen

www.byciuro.de

Der Ortsrat Grone wünscht der Kirmes 2017 einen guten Verlauf und allen Gästen viel Spaß



Ortsrat Grone (von links):

Bernd Grunwald, Lisa Wätjen, Yonas Schiferau, Ingeborg Wagner, Werner Bonus, Anna Wucherpennig, Hendrik Falkenberg, Birgit Sterr, Oliver Steckel, Wiebke Steffen-Eckhardt, Kerem Öztürk, Maria Gerl-Plein, es fehlt Hans-Henning Eilert.

Allen Helferinnen und Helfern
rund um die Kirmes ARGE 2017 sagen wir
herzlichen Dank

Bürgersprechstunde des Orsrates

Neben Telefon, E-Mail und Ortsratssitzungen können Sie uns neuerdings auch in einer Bürgersprechstunde antreffen und Ihre Fragen, Anregungen oder Kritikpunkte mit uns besprechen. Es sind immer die Ortsbürgermeisterin Birgit Sterr oder ihre Stellvertreterin Maria Gerl-Plein oder ihr Stellvertreter Werner Bonus sowie weitere Ortsratsmitglieder anwesend. Der Ortsrat bietet jeden Monat diese Bürgersprechstunde von 17.00 bis 18.00 Uhr abwechselnd im Bürgerhaus und im Nachbarschaftszentrum an.

Die nächsten Termine:

17. August 2017	Bürgerhaus Grone
21. September 2017	Nachbarschaftszentrum Grone
19. Oktober 2017	Bürgerhaus Grone
16. November 2017	Nachbarschaftszentrum Grone
21. Dezember 2017	Bürgerhaus Grone


Kommen Sie vorbei, wir freuen uns auf Sie!



RENAULT
Passion for life

- Vermittlung von Neuwagen
- Finanzierung
- Gebrauchtwagen
- Leasing
- HU + AU
- Versicherung
- Ersatzteile
- Unfallinstandsetzungen

Autohaus
TOSCANA

Beseler Weg 6
37077 Göttingen-Weende
 05 51 / 37 10 78

Kohlstedt ^{G.m.}_{b.H.}
GERÜSTBAU



BUNDESINNUNG
GERÜSTBAU

Grabenbreite 4
37124 Rosdorf
Telefon (0551) 78 20 73
E-Mail info@kohlstedt-geruestbau.de
www.kohlstedt-geruestbau.de

**Taxiunternehmen
Wolfgang Bock
Lotzestr. 24
37083 Göttingen**

**Taxi
105**



Tel.: 0551 95845

Handy 0171 7749337

**UMWELTFREUNDLICHE VERPACKUNGEN AUS VOLLPAPPE
KARTONAGEN - OFFSETDRUCK**

Bruns

Bruns GmbH

Karl-Arnold-Straße 1

37079 Göttingen

Telefon 05 51/5 06 83-0

Telefax 05 51/5 06 83-33

www.bruns-kartonagen.de · info@bruns-kartonagen.de



Bald ist es soweit! Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Königlich.

*Veranstaltungen und
Familienfeiern*

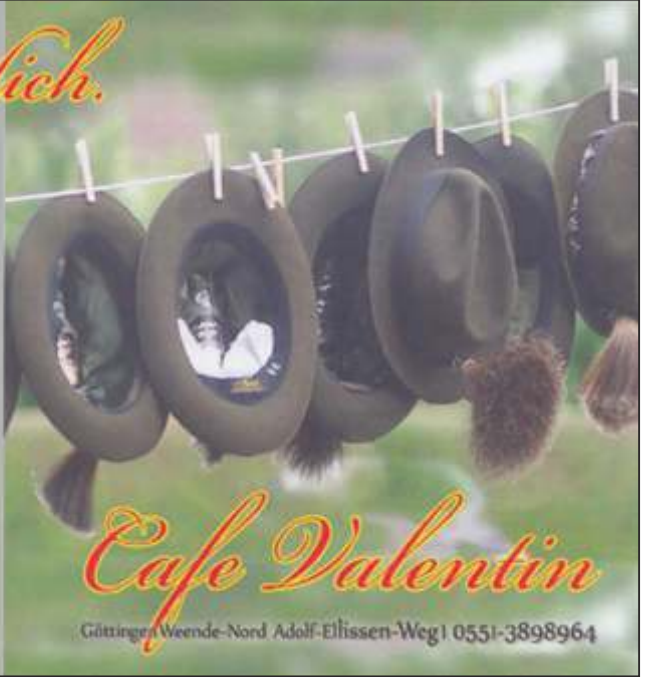
*Frühstück Dienstags bis
Freitags 9.00 - 11.30 Uhr*

*Sonntagsfrühstücksbuffet auf
Vorbestellung*

*Hausgebackene Torten und
Kuchen*

*Geöffnet Dienstag - Freitag
9.00 - 18.00 Uhr*

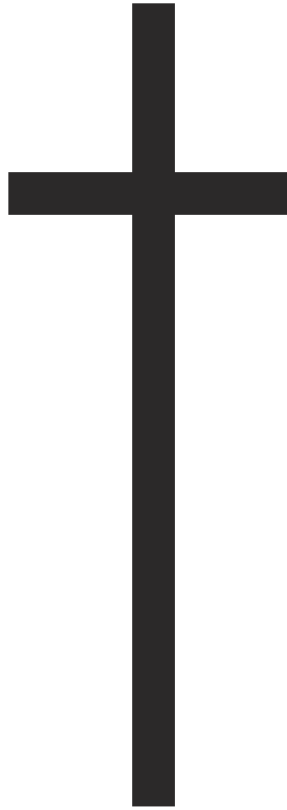
*Samstag und Sonntag
14.00 - 18.00 Uhr*



Auf diesem Wege möchte sich die
KIRMES ARGE 2017

bei allen Werbepartnern,
die sich am Gelingen der Kirmes 2017 durch
Anzeigen, Sachpreisen, Spenden o. ä.
beteiligt haben ganz herzlich bedanken!

Wir bitten unsere Leser, diese Werbepartner
und Institutionen zu berücksichtigen!



**Unseren
verstorbenen
Vereinsmitgliedern
zum
Gedenken**



Ruckzuck ist einfach.



spk-goettingen.de/kwitt

Weil man Geld schnell und leicht per Handy senden kann. Mit Kwitt, einer Funktion unserer App.*

* Gilt nur zwischen deutschen Girokonten.

Wen's um Geld geht
 Sparkasse
Göttingen

KRÜGER[®] Internationale Spedition



...wenn's um Qualität geht!

- ▶ regionaler Verteilerverkehr
- ▶ flächendeckende europäische Linien- und Systemverkehre
- ▶ Beschaffungslogistik weltweit
- ▶ Luft- und Seefracht
- ▶ individuelle Logistikkösungen
- ▶ HACCP
- ▶ flexible, motivierte Mitarbeiter
- ▶ ATLAS Zollabwicklung
- ▶ CO₂-Bilanzierung



www.krueger-spedition.de

KRÜGER Int. Spedition GmbH
Industriestraße 10 · 37079 Göttingen
☎ +49 (0)551.6.94.09 - 0



Certified
ISO 9001:2008



Certified
ISO 9001:2015
ISO 14001:2015
HACCP
DIN EN 18258

